



ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ZUBEHÖR
ACCESSOIRES
ACCESORIOS
ACCESSORI
ACESSÓRIOS
АКЦЕССУАРЫ



Brother sewing machine line

1-3

Gamme machine à coudre et à broder Brother /
Übersicht über Brother Stick-/Nähkombinationen und Nähmaschinen / Brother naaimachine overzicht /
Línea de máquina de coser Brother / Gamma delle macchine da cucire Brother / Linha de máquinas de costura Brother /
Модельный ряд Brother

Optional feet for general sewing

4-7

Pieds optionnels pour machines à coudre / Optionale Nähfüße für normale Näharbeiten /
Optionele naaimachinevoetjes / Prensateles opcionales para cosido general /
Piedini opzionali per cuciture in genere / Calcador opcional para costura em geral / Лапки для основных строчек

- ① **Adjustable Zipper/Piping Foot** ■ Pied ajustable pour la pose de fermeture à glissières et passepoils ■ Verstellbarer Reißverschlussfuß ■ Verstellbare ritsvoet ■ Prensatela ajustable para cremalleras o cordoncillo ■ Piedino per cerniere/cordoncino ■ Calcador ajustável para zíper/tubos ■ Лапка для вшивания молнии
- ② **Blind Stitch Foot** ■ Pied pour point invisible ■ Blindstichfuß ■ Blindzoomvoet ■ Prensatela de puntada invisible ■ Piedino per punto invisible ■ Calcador para ponto cego ■ Лапка с направляющей для потайного шва
- ③ **Concealed Zipper Foot** ■ Semelle pour fermeture invisible ■ Verdeckter Reißverschlussfuß ■ Verborgen ritsluitingvoet ■ Prensatela de cremallera invisible ■ Piedino per cerniere nascoste ■ Calcador para zíper oculto ■ Лапка для втачивания потайной молнии
- ④ **Edge Joining Foot** ■ Pied d'assemblage bord à bord ■ Kanten-Verbindungsfuß ■ Randverbindingsvoet ■ Prensateles para uniones de bordes ■ Piedino di giunzione bordi ■ Calcador para união de cantos ■ Лапка для шитья по краю
- ⑤ **Narrow Hemmer Foot** ■ Pied pour ourlet étroit ■ Rollsaumfuß ■ Rolzoomvoet ■ Prensatela de dobladillo estrecha ■ Piedino per orlo tondo ■ Calcador estreito para bainhas ■ Лапка для подшивочных операций
- ⑥ **Non Stick Foot** ■ Pied anti-adhérent ■ Anti-Haft-Fuß ■ Gladde transportvoet ■ Prensatela antiaderente ■ Piedino antiaderente ■ Calcador não aderente ■ Скользящая лапка
- ⑦ **Overlock Foot** ■ Pied à surjet ■ Überwendlungsfuß ■ Overlockvoet ■ Prensatela de sobrehilado ■ Piedino per soprappiglio ■ Calcador para overloque ■ Лапка для обметочных операций
- ⑧ **Picot Foot** ■ Pied picot ■ Muschel-/Tritcotsaumfuß ■ Biezenvoet ■ Prensatela de puntilla ■ Piedino per festoncino ■ Calcador para picote ■ Лапка для ракушечного шва (для тонких тканей)
- ⑨ **Piping Foot** ■ Pied pour cordonnets ■ Paspelnähfuß ■ Pipingvoet ■ Prensateles para ribeteados ■ Piedino per cordoncino ■ Calcador para tubos ■ Лапка для вшивания шнура
- ⑩ **Roller Foot** ■ Pied à rouleau ■ Rollfuß ■ Rolvoet ■ Prensatela de rueda ■ Piedino antiaderente ■ Calcador de rolete ■ Роликовая лапка
- ⑪ **Seam Guide** ■ Guide de piquage ■ Saumführung ■ Naadgeleider ■ Guía de costura ■ Guida per cuciture ■ Guida de costura ■ Ограничитель шва
- ⑫ **Side Cutter** ■ Couteau raseur ■ Kantenschneider ■ Zijsnijder ■ Cuchilla lateral ■ Accessorio tagliacuci ■ Cortador lateral ■ Боковой нож
- ⑬ **Stitch Guide Foot** ■ Pied guide couture ■ Stichführungsfuß ■ Stekengeleidervoet ■ Prensatela guia ■ Piedino guida punto ■ Calcador guia de pontos ■ Лапка с линейкой
- ⑭ **Stitch in the Ditch Foot** ■ Pied de piqué dans la couture ■ Schattennahtfuß ■ Voet voor quilten in de naad ■ Pie para puntadas en el borde de la costura ■ Piedino per cucire nelle cuciture ■ Calcador para costura em reentrâncias ■ Лапка для строчки «в канавку»
- ⑮ **Straight Stitch Foot** ■ Pied pour point droit ■ Geradstichfuß ■ Rechtstikvoet ■ Prensatela de puntada recta ■ Piedino per cucitura dritta ■ Calcador para ponto reto ■ Лапка для прямой строчки
- ⑯ **Straight Stitch Foot and Straight Stitch Needle Plate** ■ Plaque d'aiguille du point droit/Pied pour point droit. ■ Geradstich-Stichplatte/Geradstich-Nähfuß ■ Steekplaat voor rechte steken/rechte steekvoet ■ Placa de aguja de costura recta/Pie de puntada recta ■ Placca ago per punto diritto/Piedino per punto diritto ■ Calcador para ponto reto e Chapa da agulha para ponto reto ■ Игольная пластина и прижимная лапка для прямострочных операций
- ⑰ **Vertical Stitching Alignment Foot** ■ Pied d'alignement pour couture verticale ■ Vertikalstich-Ausrichtfuß ■ Voet voor uitlijning van verticale steken ■ Prensatela de alineaci4n de costura vertical ■ Piedino per allineamento cucitura dritta ■ Calcador para alinhamento de costura vertical ■ Лапка с линейкой
- ⑱ **Zigzag Foot (with leveling button)** ■ Pied zigzag (avec bouton de nivelage) ■ Zickzackfuß (mit Nivelliertaste) ■ Zigzag voet met vlakstelknop ■ Prensateles zigzag (con botón de movimiento) ■ Piedino zigzag (con botone di livellamento) ■ Calcador para zig-zag (com botão de nivelamento) ■ Универсальная лапка с регулятором подъема
- ⑲ **Adapter for Low Shank** ■ Adaptateur pour fixations basses branches ■ Adapter für Zubehör mit niedrigem Schaft ■ Naaivoet verlenging ■ Adaptador para acoplamiento de accesorios bajos ■ Adattatore per attacco basso ■ Adaptador para haste baixa ■ Адаптер для низкой посадки лапки

Optional feet for decorative embellishment

8-11

Pieds optionnels pour la décoration / Optionale Nähfüße für Deko-Arbeiten /
Optionele naaimachinevoetjes voor decoraties / Prensateles opcionales para adornos decorativos /
Piedini opzionali per ornamenti decorativi / Calcador opcional para adornos decorativos / Лапки для декоративных строчек

- ① **Adjustable Binder Foot** ■ Pied à border réglable ■ Schrägband-Einfasser, einstellbar ■ Verstellbare biasbandvoet ■ Borde ajustable al pie ■ Piedino bordatore regolabile ■ Calcador ajustável para debrum ■ Настраиваемая лапка для окантовки
- ② **Binding Foot** ■ Pied à border ■ Schrägbandeinfasser ■ Biasbandvoet ■ Prensatela ribeador ■ Piedino bordatore ■ Calcador para debrum ■ Окантовыватель
- ③ **Braiding Foot** ■ Pied de tressage ■ Spitzenfuß ■ Bandvoet ■ Prensatela trenzado ■ Piedino per trecce ■ Calcador para trança ■ Лапка для настрачивания тесьмы
- ④ **Candlewicking Foot** ■ Pied point Candlewicking (ou point perlé) ■ Candlewicking-Fuß ■ Candlewicking voet ■ Pie de candlewick ■ Punto nodino in rilievo ■ Calcador para Candlewicking ■ Лапка для узлового шва
- ⑤ **Clear-view Foot** ■ Pied transparent ■ Klarsichtfuß ■ Transparantvoet ■ Prensatela transparente ■ Piedino trasparente ■ Calcador Clear-view ■ Прозрачная лапка
- ⑥ **Cording Foot** ■ Pied pour cordonnet ■ Kordeleinnähfuß ■ Kordonneervoet ■ Prensatela de cordón ■ Piedino per cordoncino ■ Calcador para cordões ■ Лапка для настрачивания шнуров
- ⑦ **Cording Foot (5-hole)** ■ Pied pour 5 cordonnets ■ 5-Loch-Kordeleinnähfuß ■ 5 Gaatjes naivoet ■ Prensatela de cordón de 5 agujeros ■ Piedino per cordoncino 5 corde ■ Calcador para cordões (5 furos) ■ Лапка для настрачивания 5 шнуров
- ⑧ **Cording Foot (7-hole)** ■ Pied pour 7 cordonnets ■ 7-Loch-Kordeleinnähfuß ■ 7 Gaatjes naivoet ■ Prensatela de cordón de 7 agujeros ■ Piedino per cordoncino 7 corde ■ Calcador para cordões (7 furos) ■ Лапка для настрачивания 7 шнуров
- ⑨ **Couching Foot** ■ Pied pour fil couché ■ Kordelaufnähfuß ■ Koordvoet ■ Pie para coser cordones ■ Piedino per applicare cordoncini a mano libera ■ Calcador de expressão ■ Лапка для стежки и пришивания шнура
- ⑩ **Fringe Foot** ■ Pied franges ■ Fransenfuß ■ Franjevoet ■ Prensatela de borde ■ Piedino per frange ■ Calcador para franjas ■ Лапка для бахромы
- ⑪ **Gathering Foot** ■ Pied fronceur ■ Kräuselfuß ■ Rimpelvoet ■ Prensatela de fruncido ■ Piedino increspatore ■ Calcador para franzimento ■ Лапка для присбаривания
- ⑫ **Open Toe Foot** ■ Pied d'applique ■ Applikationsfuß ■ Open borduurvoet ■ Prensatela de punta abierta ■ Piedino aperto ■ Calcador aberto ■ Открытая лапка
- ⑬ **Pearls and Sequins Foot** ■ Pied pose-perles ■ Perlenannähfuß ■ Parelvoet ■ Prensatela para perlas y lentejuelas ■ Piedino per perle e lustrini ■ Calcador para pérolas e lantejoulas ■ Лапка для притачивания бисера и блесток
- ⑭ **Pin Tuck Foot (Seven Grooves)** ■ Pied nervures pour plis cousus (7 nervures) ■ 7-Faden Biesenfuß ■ Fijne plisseervoet (voorzien van 7 draadgeleiders) ■ Prensateles con 7 ranuras para pliegues ■ Piedino a 7 solchi per piegoline ■ Calcador para frisos (sete sulcos) ■ Лапка для 7 защипов
- ⑮ **5 Groove Pin Tuck Foot** ■ Pied 5 nervures pour plis cousus ■ 5-Rillen Biesenfuß ■ Fijne plisseervoet (5 draadgeleiders) ■ Prensatela con cinco ranuras para pliegues ■ Piedino per piegoline a cinque solchi ■ Calcador para frisos com 5 sulcos ■ Лапка для 5 защипов
- ⑯ **Pin Tuck Foot (Five Grooves)** ■ Pied 5 nervures pour plis cousus ■ 5-Faden Biesenfuß ■ Fijn plisseervoet (voorzien van 5 draadgeleiders) ■ Prensatela con cinco ranuras para pliegues ■ Piedino per piegoline a cinque solchi ■ Calcador para frisos (cinco sulcos) ■ Лапка для 5 защипов
- ⑰ **Ruffler Foot** ■ Pied fronceur/plisseur ■ Plissierautomat ■ Ruffervoet ■ Fruncidor ■ Piedino pieghettatore Ruffler ■ Calcador para pregas ■ Лапка для складок



Optional feet for quilting

12-13

Pieds optionnels pour quilting & patchwork / Optionale Nähfüße zum Quilten /
Optionele quiltvoetjes / Prensatelas opcionales para pespunte / Piedini opzionali per trapuntare /
Calçador opcional para acolchoados / Лапки для стежки/квилтинга

- 1/4 inch Piecing Foot ■ Pied quilting 1/4" ■ Patchworkfuß ■ Patchworkvoet ■ Prensatela para pespunte 1/4 ■ Piedino per patchwork ■ Calçador para junção de 1/4 de polegada ■ Лапка 1/4" для квилтинга
- 1/4 inch Piecing Foot with Guide ■ Pied d'assemblage de 1/4 de pouce avec guide ■ 1/4"-Inchfuß mit Führung ■ 1/4-inchvoet met geleider ■ Prensatelas de parcheo de 1/4" con guía ■ Piedino di misurazione da 1/4" con guida ■ Calçador para junção de 1/4 de polegada com guia ■ Лапка 1/4" для квилтинга с направляющей
- Quilting Guide ■ Guide de couture ■ Abstandslineal zum Quilten ■ Watteerlineaal ■ Soporte de prensatelas de pespunte ■ Guida per trapunte ■ Guia para acolchoamento ■ Направляющая
- Open Toe Quilting Foot ■ Pied quilting ouvert ■ Offener Quiltfuß ■ Open quilt voet ■ Pie móvil de punta abierta ■ Piedino aperto per quilting ■ Calçador aberto para acolchoamento ■ Открытая лапка для квилтинга
- Quilting Foot ■ Pied transparent pour ouatnage/matelassage ■ Quilt-und Stickfuß ■ Quilt-en wattervoet ■ Prensatela de acolchado ■ Piedino per trapunte ■ Calçador para acolchoamento ■ Лапка для квилтинга
- Walking Foot ■ Pied double-entraînement ■ Stoffobertransport ■ Boventransportvoet ■ Prensatela acompañante ■ Piedino doppio trasporto ■ Calçador de transporte duplo ■ Шагающая лапка
- Open Toe Walking Foot ■ Pied double-entraînement ouvert ■ Offener Obertransportfuß ■ Open boventransport voet ■ Pie móvil de punta abierta ■ Piedino doppio trasporto a punta aperta ■ Calçador aberto para transporte duplo ■ Открытая шагающая лапка

General sewing accessories

14-17

Accessoires pour machines à coudre / Nähzubehör / Algemene naai accessoires / Accesorios generales de costura /
Accessori generali per il cucito / Acessórios para costura geral / Основные швейные аксессуары

- Bobbins (10 pcs.) ■ Canette (10 pcs) ■ Spulen (10 Stück) ■ Spoeltjes (10 stuks) ■ Canillas (10 piezas) ■ Spoline (10 pz.) ■ Bobinas (10 un.) ■ Шпульки (10 шт)
- Bobbins and Bobbin Clips ■ Canettes et clips de canette ■ Spulen und Spulenclips ■ Spoeltjes en spoelclips ■ Bobinas y agaraderas de bobinas ■ Bobine e ganci per bobine ■ Bobinas e presilhas de bobina ■ Шпульки и зажимы для шпулек
- Bobbin Work Kit ■ Kit pour travail à la canette ■ Bobbin Work Kit ■ Pakket voor werken met de spoel ■ Kit para crear efectos decorativos con bobinas ■ Kit per ricamo con spolina ■ Kit para trabalhos com a bobina ■ Устройство для объемного вышивания
- Circular Attachment ■ Guide pour couture circulaire ■ Einsatz zum Kreisnähen ■ Cirkelhelpstuk ■ Fijacion circular ■ Attacco circolare ■ Acessório circular ■ Приспособление для кругового шитья
- Creative Sewing Pack ■ Pack Couture Créative ■ Nähfußset "Kreativ" ■ Creatieve naaivoetenset ■ Paquete de costura creativa ■ Pacchetto per cucito creativo ■ Pacote de costura criativa ■ Набор швейных лапок
- 5 Foot Embellishment Pack ■ Ensemble de 5 pieds pour ornement ■ 5 Pack de decoración para pies ■ Conjunto de 5 Calçadores para Costura Decorativa
- Creative Quilting Kit ■ Kit Quilting créatif ■ Kreatives Quilt-Kit ■ Kit Creatief quilten ■ Kit de acolchado creativo ■ Kit per trapuntatura creativa ■ Kit criativo para acolchoamento ■ Комплект для квилтинга
- Quilting Accessory Set ■ Set d'accessoires pour quilting ■ Juego de accesorios de acolchado ■ Conjunto de acessórios para acolchoar
- Free Motion Guide Grip ■ Poignée à mouvement libre ■ Freihandführung ■ Grip naaien/borduren uit de vrije hand ■ Guía Grip de movimiento libre ■ Impugnatura per ricamo a mano libera ■ Punho guia para movimento livre ■ Фиксатор для свободной подачи материала
- Dual Feed ■ Pied à double-entraînement motorisé ■ Digitaler Obertransportfuß ■ Dubbeltransport voet ■ Pie dual ■ Doppio trasporto ■ Alimentação dupla ■ Верхний транспортер
- Open Toe Dual Feed Foot ■ Semelle ouverte pour double-entraînement ■ Applikationsfuß offen für Obertransportfuß ■ Open boventransportvoet ■ Abertura Toe Dual de alimentador de pie ■ Piedino per doppio trasporto a punta aperta ■ Calçador aberto de alimentação dupla ■ Открытая лапка для верхнего транспортера
- Edge sewing sheet (5 sheets) ■ Feuilles de couture en bordure (5 feuilles) ■ Kanten - Kontrastblatt (5 Folien) ■ Randnaaivel (5 vellen) ■ Hojas para costura de borde ■ Foglio per la cucitura bordi (5 fogli) ■ Folha para costura de bordas (5 folhas) ■ Листы для шитья по краю (5 листов)
- Knee Lifter ■ Genouillère ■ Kniehebel ■ Knie hevel ■ Levantador con rodilla ■ Ginocchiera ■ Elevador com o joelho ■ Коленоподъемник
- King spool thread stand ■ Large porte multi-bobines ■ Doppel-Garnrollenhalter (King Size) ■ Klossenstandaard ■ Soporte de carrete de hilos ■ Supporto per rocche grandi di cotone ■ Suporte para bobina de linha tamanho King ■ Стойка для катушек
- Multi Function Foot Controller ■ Pedale multifonction ■ Multifunktionsfußanlasser ■ Multifunctioneel voetpedaal ■ Pedal multifunción ■ Pedale reostato multifunzione ■ Pedal de controle multifunções ■ Многофункциональная педаль
- Wide Table ■ Grande table de couture ■ Maxi-Anschiebetisch ■ Groot werkblad ■ Tablero ancho ■ Tavolo di prolunga ■ Mesa ampla ■ Стол-приставка (для работы с крупными изделиями)
- Wide Table and free-motion guide grip ■ Table large et poignée à mouvement libre ■ Maxi-Anschiebetisch und Freihandstichführung ■ Groot werkblad met vrije hand hulpstuk ■ Mesa ancha y asa de guía libre ■ Tavolo prolunga e impugnatura per ricamo a mano libera ■ Mesa ampla e Punho guia para movimento livre ■ Стол-приставка и приспособление для свободного перемещения

Embroidery accessories

18-21

Accessoires pour machines à broder / Stickzubehör / Borduur benodigdheden /
Suministros de Bordado / Accessori per il ricamo / Acessórios para bordado / Вышивальные аксессуары

- PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT ■ PE-DESIGN NEXT
- PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS ■ PE-DESIGN PLUS
- Embroidery thread sets ■ Boîtes de fils à broder ■ Stickgarne 5 ■ Borduurgarnsets ■ Juego de hilo de bordado ■ Set filati da ricamo ■ Conjuntos de linhas para bordado ■ Наборы ниток для вышивания
- Bobbin threads ■ Fils de canette ■ Spulen Unterfaden ■ Ondergarens ■ Hilos de Bobina ■ Bobine di cotone ■ Linhas de bobina ■ Нижние нити
- Stabilizer (28 x 100 cm, 3 pcs.) Rolled type ■ Renfort de broderie (28 x 100 cm, 3 pcs) ■ Stickvlies (28 x 100 cm, 3 Stck.) ■ Versteving (28 x 100 cm, 3 stuks) ■ Estabilizador ■ Stabilizzatore (28 x 100 cm, 3 pezzi) ■ Entretela (28 x 100 cm, 3 un.) ■ Tipo enrollado ■ Стабилизатор (28 x 100 cm, 3 шт.)
- Water soluble stabilizer (28 x 300 cm, 1 pce.) ■ Renfort de broderie soluble (28 x 300 cm, 1 pce) ■ Stickfolie wasserlöslich (28 x 300 cm, 1 Stck.) ■ In water oplosbare versteving (28 x 300 cm, 1 stuk) ■ Estabilizador de agua ■ Stabilizzatore idrosolubile (28 x 300 cm, 1 pezzo) ■ Entretela solúvel em água (28 x 300 cm, 1 un.) ■ Водорастворимый стабилизатор (28 x 300 cm, 1 шт.)
- Water soluble stabilizer (non-woven fabric) ■ Renfort de broderie soluble (type non tissé) ■ Stickfolie wasserlöslich (ungewebt) ■ In water oplosbare versteving (niet-geweven) ■ Estabilizador de agua (del tipo no trenzado) ■ Stabilizzatore idrosolubile (tipo non tessuto) ■ Entretela solúvel em água (tecidos não urdidos) ■ Водорастворимый стабилизатор (нетканый материал)
- Premium package (V.3.0) ■ Pack Premium I ■ Premium Upgrades ■ Luxe pakket ■ Paquete Premium ■ Premium package ■ Pacote Premium (V.3.0) ■ Пакет Premium I (v.3.0)
- Premium upgrade package (V.4.0) ■ Pack Premium II ■ Premium upgrade package ■ Luxe upgrade pakket ■ Paquete Premium actualizado ■ Premium upgrade package ■ Pacote de atualização Premium (V.4.0) ■ Пакет Premium II (v.4.0)
- Premium Pack I ■ Pack Premium I ■ Premium Pack 1 ■ Premium Pack I ■ Paquete Premium I ■ Pacchetto Premium I ■ Pacote Premium I ■ Пакет Premium I
- Premium Pack II ■ Pack Premium II ■ Premium Pack 2 ■ Premium Pack II ■ Paquete Premium II ■ Pacchetto Premium II ■ Pacote Premium II ■ Пакет Premium II
- Premium Pack III ■ Pack Premium III ■ Premium Pack 3 ■ Premium Pack III ■ Paquete Premium III ■ Pacchetto Premium III ■ Pacote Premium III ■ Пакет Premium III
- Premium Pack IV ■ Pack Premium IV ■ Premium Pack 4 ■ Premium Pack IV ■ Paquete Premium IV ■ Pacchetto Premium IV ■ Pacote Premium IV ■ Пакет Premium IV
- Embroidery positioning sticker (462 stickers) ■ Vignette de positionnement de broderie (462 vignettes) ■ Stichpositions-Aufkleber (462 Aufkleber) ■ Borduurpositiesticker (462 stickers) ■ Adhesivo de posicion de bordado (462 hojas) ■ Adesivo per posizionamento ricamo (462 adesivi) ■ Adesivo para posicionamento do bordado (462 adesivos) ■ Стикеры для позиционирования вышивки (462 стикера)
- Embroidery card reader ■ Lecteur de cartes de broderie ■ Stickkartenlese- /schreibergerät ■ Kaartlezer ■ Lector de tarjetas de memoria de bordado ■ Lettore di schede da ricamo ■ Leitor de cartões de memória de bordado ■ Устройство для чтения вышивальных карт
- Embroidery foot with LED pointer ■ Pied de broderie « W+ » avec pointeur lumineux ■ Stickfuß mit LED-Pointer ■ Borduurvoet W+ met LED-aanwijzer ■ Pie para bordado con el indicador LED ■ Piedino da ricamo con puntatore LED ■ Calçador de bordado com ponteiro LED ■ Вышивальная лапка с LED указкой



- 17 **Border frame** ■ Cadre à bordure ■ Bordürenrahmen ■ Randenborduurraam ■ Bastidor de bordado para bordes ■ Telaio bordi infiniti ■ Bastidor de bordas ■ Бордюрные пальцы
- 18 **Square embroidery frame** ■ Cadre de broderie carre ■ Quilt Stickrahmen ■ Vierkant borduurraam ■ Cuadro del bastidor de bordado ■ Telaio da ricamo quadrato ■ Bastidor para bordado quadrado ■ Квадратные пальцы для вышивания
- 19 **Ten spool thread stand** ■ Porte-bobines multiple 10 bobines ■ Multi Garnrollenhalter ■ Klossenstandaard voor 10 klossen ■ Soporte para 10 carretes de hilo ■ Supporto 10 rocche di cotone ■ Suporte para dez bobinas de linha ■ Стойка для 10 катушек
- 20 **Protective sheet** ■ Feuille de protection ■ Schutzfolie für Innov-is I/e ■ Beschermvel ■ Lámina protectora ■ Foglio di protezione ■ Folha de proteção ■ Защитный лист

Optional feet for professional use sewing machines (PQ series)

23

Pieds optionales pour une utilisation professionnelle de machines à coudre / Nähfüße und Zubehör für PQ-Modell /

Optionele naaivoeten voor PQ-modellen / Prensatelas opcional para uso profesional /

Piedini opzionali per macchine per cucire ad uso professionale / Calcador opcional para máquinas de costura de uso profissional (série PQ) /

Лапки для профессиональных швейных машин (PQ серии)

- 1 **Spring Action Guide** ■ Guide à ressort bi-niveaux ■ Niveaufuß ■ Twee niveau veerspanning geleider ■ Guía para costura paralela ■ Piedino compensatore ■ Guia com bola ■ Лапка с подпружиненным направителем
- 2 **Gathering Foot** ■ Pied fronceur ■ Kräuselfuß ■ Plooivoet / rimpelvoet ■ Prensatelas para fruncir ■ Piedino per elasticizzare ■ Calcador para franzimento ■ Лапка для сбавивания
- 3 **Heavyweight Foot** ■ Semelle pour tissu très épais ■ Schwernähfuß ■ Voet voor zware stoffen ■ Prensatelas para materiales gruesos ■ Piedino per tessuti pesanti ■ Calcador pesado ■ Лапка для тяжелых тканей
- 3 **Very Narrow Foot** ■ Semelle pour ourlet très étroit ■ Sehr schmaler Fuß ■ Zeer smalle voet ■ Prensatelas estrecho para género fino ■ Piedino molto stretto ■ Calcador muito estreito ■ Узкая лапка
- 4 **Needle felting attachment** ■ Accessoire de feutrage à aiguilles ■ Zubehörset zum Filzen ■ Vervilting accessoire ■ Accesorio de aguja para fieltar ■ Accesorio con aghi per la feltratura ■ Acessório de agulha para feltragem ■ Войлочная насадка

Optional serger/overlock feet

24

Pied optionnels pour surjeteuses / Optionale Nähfüße für Overlockmaschinen /

Optionele overlockvoetjes / Prensatela opcionales para sobrehilado /

Piedini opzionali da utilizzare con le tagliacuci / Calcador opcional para overloque / Лапки для оверлоков

- 1 **Blind Stitch Foot** ■ Pied guide multifonctions pour point invisible ■ Blindstichfuß ■ Blindzoomvoet ■ Prensatela de puntada invisible ■ Piedino per punto invisibile ■ Calcador para ponto sego ■ Лапка для подшивочных операций
- 2 **Gathering Foot** ■ Pied fronceur ■ Kräuselfuß ■ Rimpelvoet ■ Prensatela para fruncir ■ Piediao increspatore ■ Calcador para franzimento ■ Лапка для сборок (для посаживания)
- 3 **Pearls and Sequins Foot** ■ Pied pose-perles ■ Perlenannähfuß ■ Parelvoet ■ Prensatela para apliques de nacar ■ Piedino per perle e lustrini ■ Calcador para pérolas e lantejoulas ■ Лапка для притачивания бисера и блесков диаметром до 5 мм
- 4 **Piping Foot** ■ Pied passepoil ■ Kordeleinnähfuß ■ Koordvoet ■ Prensatela de cordón ■ Piedino bordatore ■ Calcador para tubos ■ Лапка для канта
- 5 **Taping Foot** ■ Pied bordure ■ Bandeinnähfuß ■ Elastiekvoet ■ Prensatela de encintado ■ Piedino per nastri ■ Calcador para fitas ■ Лапка для пристрачивания тесьмы
- 6 **Wide Table** ■ Grande table de couture ■ Maxi-Anschiebetisch ■ Groot werkblad ■ Tablero ancho ■ Tavolo di prolunga ■ Mesa ampla ■ Стол-приставка (для работы с крупными изделиями)

Optional attachments for cover stitch machines

25

Accessoires en option pour la recouvreuse / Optionales Zubehör für Coverstich-Maschinen /

Optionele accessoires voor cover stitch machines / Accesorio opcional para máquinas de coser /

Accessorio opzionale per macchine a punto copertura / Acessórios opcionais para máquinas de ponto de recobrimento /

Аксессуары для плоскошовных машин

- 1 **Belt loop guide** ■ Guide passant ■ Gürtelschlaufen-Führung ■ Riemlussen geleider ■ Guía de presillas de cinturón ■ Guida per passanti ■ Guia para passador de cinto ■ Приспособление для изготовления шлевок (петличек для ремня) шириной 11 мм
- 2 **Bias tape folder** ■ Guide bande de renfort ■ Bandeinnäher ■ Biasband vouwer ■ Al bias ■ Fettuccia a sbieco ■ Dobrador de fita de viés ■ Приспособление для пристрачивания косой бейки шириной 12 мм
- 3 **Double fold binder** ■ Guide pose biais double ■ Bandleger ■ Bandzoom geleider ■ Doble dobladillo invisible ■ Bordatore a piega doppia ■ Aplicador de fita dobrada ■ Окантовыватель
- 4 **Bias tape binding set** ■ Guide pose biais ■ Band-Einfass-Set ■ Biasband zoom set ■ Set de cintas al bias invisible ■ Set per bordare con fettuccia ■ Conjunto para aplicação de fitas de viés ■ Приспособление для окантовки срезов косой бейкой шириной 6 мм или 12 мм
- 5 **Hemming set** ■ Guide ourlet ■ Säumer-Set ■ Zoom set ■ Set de dobladillo ■ Set per orlare ■ Conjunto para bainhas ■ Приспособление для подшивания края одинарной или двойной подгибкой
- 6 **Top stitching foot set** ■ Pied pour couture de renfort ■ Decksaumfuß Set ■ Top stitching voet ■ Set de prensatelas de puntada superior ■ Set piedino punto cobertura ■ Conjunto de calcadores para pesponto ■ Лапка для отделочных строчек

Partcode list

26-29

Liste des codes de pièces / Artikelnummern-Liste / Artikelnummer lijst /

Listado de código de piezas / Lista dei codici delle parti / Lista de códigos de peça / Перечень кодов



A

NV6000D/ 6700D/ 6750D
NV4000/ 4000D/ 4500D/ 4750D/ 5000
NV1500/ 1500D/ 2500D/ 2800D
NX2000, QC1000

NV1e
NV4000/ 4500/ 5000/ 2200
QC-1000/ 2000, NX-2000

B

VM5100/ 6200D, VQ2400/ 3000

V5/ 7, VQ2

C

NV1000/ 1200/ 1250D
NX-250/ 450/ 450Q/ 570Q/ 650/ 650Q/
800
PC660LA, SB4138

NV1250
NV100/ 150/ 150SE/ 200/ 200Q/ 210/ 250/
300/ 350SE/ 400/ 410/ 450/ 500/ 550/ 550SE/
600/ 610/ 650/ 670

D

HE-240, LB6770/ 6800/ 6810/ SB7500
NV900D/ 950D
SE350/ 400/ 425

NV900/ 950/ 955

E

PC210/ 210PRW/ 420/ 420PRW,
SB3129

NS40/ 40e/ 80/ 85e

NX-200/ 200QE/ 250/ 400/ 450/ 600/ 650
QS-480QE/ 960QE

NV10/ 10A/ 15/ 15P/ 20/ 20LE/ 25/
30/ 35/ 35P/ 50/ 55/ 55P
NS10/ 15/ 20/ 25/ 30/ 35/ 50/ 55
B500, CAMPUS300

F

Earlier model
CS770/ 5000H/ 6000i
CE4000/ 5000/ 5000PRW, ES2000
FS2000, HS2000, SB700T, XR7700,

Later model
BX2925PRW, CS9100, SQ9000/ 9050, XR9000/ 9500PRW
CE1100PRW/ 5500/ 5500PRW/ 7070PRW/ 8080/ 8080PRW
CP6500/ 7500, CS5055PRW
HC1850, HS2500/ 3000/ 9500, SC6600/ 9500
XR1300/ 1355/ 4040/ 6060
DZ2400/ 2750/ 3000, SQ9185

BC2100/ 2500, RS240/ 260
ES2000/ 2400

AS-40, DS-120/ 140/ 160
FS-20/ 40/ 40WT

G

SB530T, XL5900, XR37T

XR27NT/ 37NT
XT27/ 37

H

H-1
BB370, BM2800/ 3700/ 3850, SB170/ 530T
XB2500/ 2510, LX2500, XL2800/ 3700/
3850
XM3700/ 3710, XR53

BN27/ 37, BQ17/ 25
LX17/ 25/ 27NT/ 37NT
AE1700/ 2500/ 2700
AS2730S, GS2750/ 3750
RH127/ 137, RL417/ 425
XN1700/ 2500, XQ2700/ 3700
GS1700/ 2500/ 2510/ 2520/ 2700/
3700/ 3710

H-2
JX1410/ 1710/ 2517

J14/ 17, JS1400/ 1410, LS14/ 17
L14/ 17, X14/ 17
AS1430

I

PS3700

PS53/ 55/ 57

J

BM2600/ 3500/ 3600
SF100/ 200/ 250/ 300
XL2120/ 2120PRO/ 2130/ 2130NT
2140/ 2150
XL2220/ 2220NT/ 2230/ 2240/ 2250
2600/ 2610/ 2620/ 2620SE/ 2630
XL3500/ 3510/ 3600
Mini Star, Rose Wine, VESTA

BM2700/ 3600, LS590
XL2230/ 2600/ 2600i/ 2610/
3500/ 3510/ 3510i/ 3520/ 3750

K

XL5500/ 5600/ 5700, PS21

LS2000/ 2020p/ 2250PRW/ 2300PRW/
2350
LS2125/ 2125i/ 2129
LS30/ 3125/ 3125E, VX1435/ 3240

XL5050/ 5060/ 5070/ 5500/ 5500HC/
5600/ 5600HC/ 5700/ 5700HC
XR-14/ 17/ 21

LS2125/ 2150/ 2160/ 2720/ 3000/
3125/ 5000
JS-20/ 23, SL-7, X-3/ 5/ 20

*Illustrations of typical model are listed. The appearance may differ from your machine.

*Les photographies des caractéristiques sont listées. L'apparence ou les spécifications peuvent différer de votre machine.

*In den Abbildungen werden die gängigsten Modelle aufgeführt. Das Aussehen oder die Spezifikationen können möglicherweise von Ihrem eigenen Modell abweichen.

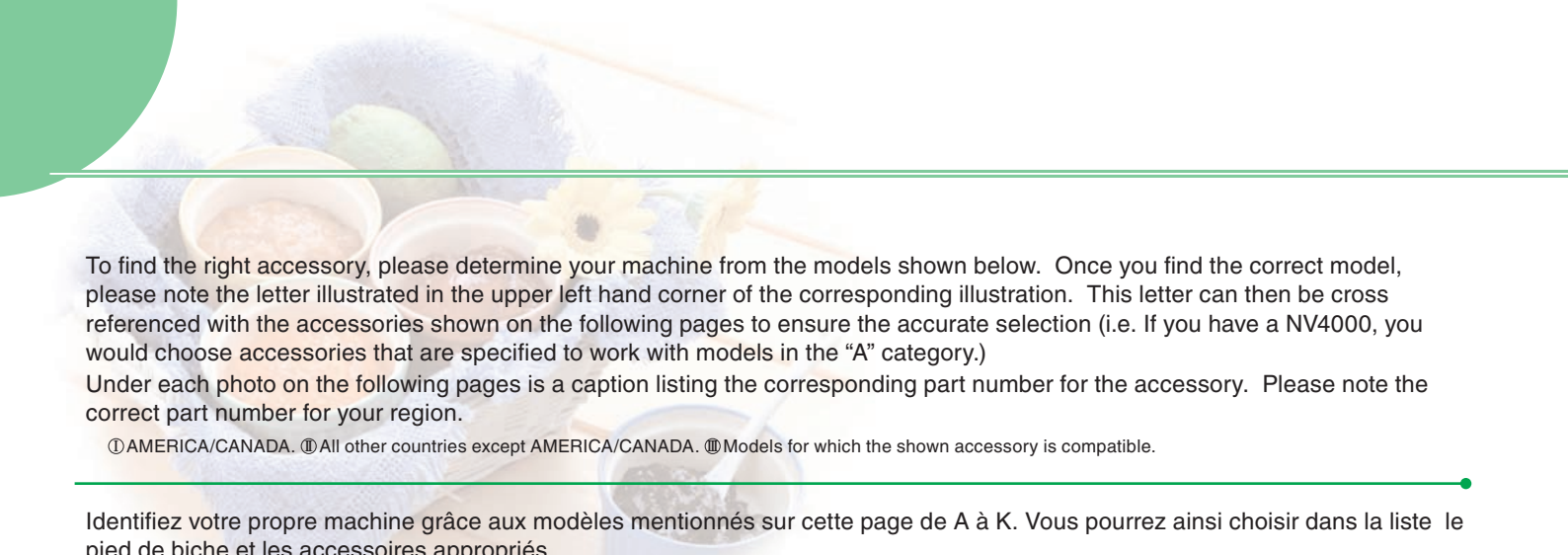
*Weergegeven zijn de illustraties van gangbare modellen. Het uiterlijk kan iets verschillen van uw eigen machine.

*Aparece una lista de fotografías de modelos básicos. Por la forma puede diferenciar el modelo de su máquina.

*Sono elencati i modelli più tipici della gamma. L'aspetto può differire dalla vostra macchina.

*São mostradas ilustrações do modelo típico. A aparência pode ser diferente da sua máquina.

*Приведены иллюстрации типичных моделей. Внешний вид Вашей машины может отличаться.



To find the right accessory, please determine your machine from the models shown below. Once you find the correct model, please note the letter illustrated in the upper left hand corner of the corresponding illustration. This letter can then be cross referenced with the accessories shown on the following pages to ensure the accurate selection (i.e. If you have a NV4000, you would choose accessories that are specified to work with models in the "A" category.)

Under each photo on the following pages is a caption listing the corresponding part number for the accessory. Please note the correct part number for your region.

① AMERICA/CANADA. ② All other countries except AMERICA/CANADA. ③ Models for which the shown accessory is compatible.

Identifiez votre propre machine grâce aux modèles mentionnés sur cette page de A à K. Vous pourrez ainsi choisir dans la liste le pied de biche et les accessoires appropriés.

Les photographies des caractéristiques sont listées ci-dessus. L'apparence ou les spécifications peuvent différer de votre machine.

① les références ci-dessous sont réservées pour les Etats-Unis/le Canada, ② pour tous les autres pays exceptés Etats-Unis/Canada.

③ liste de tous les modèles qui peuvent être utilisés avec les accessoires.

Mithilfe der angeführten Modellübersicht über die gängigsten Modelle können Sie einfach und schnell herausfinden, welches Zubehör zu Ihrem Modell passt. Neben jedem Modell befindet sich links oben in der Ecke ein Buchstabe. Damit Sie wissen, ob das Zubehör für Ihre Maschine verwendet werden kann, werden als Referenz alle Buchstaben der Modelle aufgeführt, die passen.

(z.B. Sie haben eine NV4000, dann können Sie als Zubehör alle Produkte auswählen, die mit dem Buchstaben "A" gekennzeichnet sind).

Direkt unter jedem Photo finden Sie drei Erläuterungen, die ersten Beiden geben die jeweils länderspezifischen Artikel-Nr. an und die Dritte listet alle Referenzbuchstaben der Modelle auf, für die das Zubehör geeignet ist.

① AMERIKA/KANADA. ② Alle weiteren Länder außer AMERIKA/KANADA. ③ Modelle, die das Zubehör verwenden können.

Om de juiste accessoires te vinden, zoek uw eigen naaimachine uit de modellen hieronder geïllustreerd. In de linker boven hoek van de illustratie staat een letter. Deze letter correspondeert met de accessoires beschreven op de volgende pagina's (bijvoorbeeld: u bent eigenaar van een NV4000, dan kunt u accessoires kiezen uit categorie "A")

Onder elke foto op de volgende pagina's staat een lijst met de corresponderende artikel nummers voor het accessoire. Let op het artikel nummer voor uw regio.

① AMERIKA/CANADA. ② Alle andere landen behalve Amerika/Canada. ③ Modellen waarvoor het getoonde accessoire geschikt is.

Para encontrar el accesorio correcto, determinar cuál es el modelo de su máquina de los que se detallan a continuación. Una vez encontrado el modelo correcto, ver el alfabeto que se ilustra en la parte superior izquierda del dibujo correspondiente. Marque en la casilla los accesorios que se muestran en las siguientes hojas para asegurarse de que la selección sea correcta (ej.: si tiene una NV4000, elegirá los accesorios específicos para trabajar con modelos de la categoría "A")

Debajo de cada dibujo de las siguientes hojas hay un subtítulo que se corresponde con el accesorio. Por favor observe el número correcto de pieza para su zona o región.

① AMERICA/CANADA. ② Resto de países excepto AMERICA/CANADA ③ Modelos compatibles con el accesorio que se muestra

Per trovare l'accessorio corretto, cercate la vostra macchina tra i modelli elencati qui sotto. Una volta trovato il modello corretto, annotatevi la lettera indicata nell'angolo in alto a sinistra nell'illustrazione corrispondente. Questa lettera deve essere ricercata negli accessori della pagina seguente per sceglierlo correttamente (es. se possedete una NV4000, dovrete scegliere gli accessori specifici per essere utilizzati con i modelli della categoria "A")

Sotto ogni immagine, nella pagina seguente, gli accessori sono indicati con un relativo codice. Prendete nota del codice corretto per la vostra area di appartenenza.

① AMERICA/CANADA ② Tutti i paesi eccetto AMERICA/CANADA ③ Modelli compatibili per l'accessorio mostrato.

Para localizar o acessório correto, determine a sua máquina a partir dos modelos mostrados abaixo. Uma vez que você localize o modelo correto, anote a letra ilustrada no canto superior esquerdo da ilustração correspondente. Esta letra pode ser referenciada nos acessórios mostrados nas páginas a seguir para garantir uma seleção precisa (por exemplo, se você possui uma NV4000, você deve escolher acessórios especificados para funcionar com os modelos na categoria "A").

Sob cada foto, nas páginas a seguir, há uma legenda listando o número de peça correspondente para o acessório. Anote o número de peça correto para a sua região.

① EUA/CANADÁ. ② Todos os outros países, exceto EUA/CANADÁ. ③ Modelos para os quais o acessório mostrado é compatível.



Чтобы подобрать аксессуары для своей машины, найдите свою модель в списке, приведенном выше. Модели разбиты по 160 категориям (коды А-К). Запомните буквенный код категории Вашей модели. Используйте этот код, чтобы определить подходящие аксессуары (под фотографией каждого аксессуара перечислены коды моделей, в которых данное приспособление может использоваться).

Под фотографией каждого аксессуара приведен его код, а также коды моделей, в которых данный аксессуар может использоваться. Внимание! В разных странах используются разные коды аксессуаров.

① Код аксессуара в США/ Канаде ② Код аксессуара во всех странах, кроме США/ Канады

③ Модели машин, в которых может использоваться данный аксессуар.

1



① SA161 ② F036N: XC1970-052
③ ABCDEFGHIJK

- **Adjustable Zipper/Piping Foot** - For easier attaching of zippers and piping tapes
- Pied ajustable pour la pose de fermeture à glissières et passepoils - Pour coudre des fermetures à glissières et passepoils
- Verstellbarer Reißverschlussfuß - Für leichteres Einsetzen von Reißverschlüssen
- Verstellbare ritsvoet - Met deze persvoet kunt u ritsluitingen en biezen vastnaaien
- Prensatela ajustable para cremalleras o cordoncillo - Para poner cremalleras y cordoncillo mas fácilmente
- Piedino per cerniere/cordoncino - Per cucire facilmente cerniere e bordare con nastro
- Calgador ajustável para zíper/tubos - para fácil instalação de zíperes e fitas de tubo
- Лапка для вшивания молнии - для удобного вшивания молнии и строчек «в край»

2



① SA133 ② F017N: XC1957-052 ③ ABCDEFG I
④ SA134 ⑤ F018N: XC1976-052 ⑥ HJK

- **Blind Stitch Foot** - Adjustable for creating blind hems on a variety of fabrics
- Pied pour point invisible - Pour coudre des ourlets invisibles
- Blindstichfuß - Zum unsichtbaren Saumnähen
- Blindzoomvoet - Voor het maken van een blinde zoom
- Prensatela de puntada invisible - Para coser orilla invisible
- Piedino per punto invisibile - Per cucire orli invisibili
- Calgador para ponto cego - ajustável para a criação de bainhas com ponto cego em uma variedade de tecidos
- Лапка с направляющей для потайного шва

3



① SA128 ② F004N: XC1947-052
③ ABCDEFGHIJK

- **Concealed Zipper Foot** - For easy installation of concealed zipper
- Semelle pour fermeture invisible - Pour la pose de fermeture à glissière cachée
- Verdeckter Reißverschlussfuß - Zum perfekten Einsetzen verdeckter Reißverschlüsse
- Verborgen ritsluitingvoet - Voor het inzetten van een verborgen rits
- Prensatela de cremallera invisible - Para insertar cremalleras invisibles
- Piedino per cerniere nascoste - Per inserire delle cerniere nascoste
- Calgador para zíper oculto - para fácil instalação de zíperes ocultos
- Лапка для втачивания потайной молнии

4



① SA184 ② F056: XC6441-352
③ ABCDEFGHIJ

- **Edge Joining Foot** - For easily join two pieces of fabric or attach lace or trim
- Pied d'assemblage bord à bord - Pour assembler facilement deux pièces de tissu bord à bord, poser de la dentelle ou réaliser un ornement
- Kanten-Verbindungsfuß - Zum einfachen Zusammennähen von zwei Stoffteilen oder Annähen von Bändern
- Randverbindingsvoet - Voor een gemakkelijke verbinding van twee stukken stof of het bevestigen van kant of versieringen
- Prensatelas para uniones de bordes - Para unir fácilmente dos piezas de tela o encaje o ribete
- Piedino di giunzione bordi - Per unire facilmente due parti di tessuto o applicare merletti e ornamenti vari
- Calgador para união de cantos - para fácil união de duas peças de tecido ou para fixação de laços ou acabamentos
- Лапка для шитья по краю - Для простого соединения двух деталей или притачивания кружев и бежки

5



① SA126 ② F002N: XC1946-052 ③ ABCDEFG I
④ SA127 ⑤ F003N: XC1945-052 ⑥ HJK

- **Narrow Hemmer Foot** - For narrow rolled hemming
- Pied pour ourlet étroit - Pour réaliser un ourlet roulotté
- Rollsaumfuß - Zum schmalen und exakten Versäubern von Stoffkanten
- Rolzoomvoet - Voor het maken van een rolzoom
- Prensatela de dobladillo estrecho - Para dobladillado estrecho
- Piedino per orlo tondo - Per orlo tondo
- Calgador estreito para bainhas - para bainhas enroladas estreitas
- Лапка для подшивочных операций - Для узкой подгибки

6



① SA114 ② F007N: XC1949-052 ③ ABCDEFGHIJ
④ SA122 ⑤ F008N: XC1950-052 ⑥ K

- **Non Stick Foot** - For fabrics which may stick to the bottom of the foot such as leather, etc.
- Pied anti-adhérent - Assure un parfait glissement des tissus épais (jean, lin,...)
- Anti-Haft-Fuß - Für schwer transportierbare Materialien wie z.B. Leder, etc.
- Gladde transportvoet - Voor moeilijk transporteerbare stoffen
- Prensatela antiaderente - Para tejidos como cuero
- Piedino antiaderente - Per tessuti particolari come cuoio, pelle ecc
- Calgador não aderente - para tecidos que podem grudar na parte inferior do calgador, como couro, etc.
- Скользящая лапка - Для шитья материалов, прилипающих к металлической лапке (таких, как кожа)



7



① SA135 ② F015N: XC1975-052
 ③ HJK

- **Overlock Foot** - For sewing overlock seams
- Pied à surjet - Pour coudre un surjet impeccable
- Überwendlingfuß - Zum Nähen eines Overlocksäumens
- Overlockvoet - Voor het maken van een overlocksteek
- Prensatela de sobrehilado - Para sobrehilar
- Piedino per sopraggitto - Per unire con una cucitura sopraggitto
- Calgador para overloque - para a costura de overloques
- Лапка для обметочных операций - Для оверлочной строчки и других видов обработки края

8



① SA164 ② F039N: XC1974-052 ③ ABCDEFG I
 ① SA149 ② F029N: XC1965-052 ③ HJK

- **Picot Foot** - For shell effect when hemming
- Pied picot - Pour réaliser des effets coquille
- Muschel-/Tricotsaumfuß - Für Muschelsäume in weichen Stoffen
- Biezenvoet - Voor het maken van biezen
- Prensatela de puntilla - Para dobladillo efecto concha
- Piedino per festoncino - Per orli con effetto a conchiglia
- Calgador para picote - para um efeito de concha ao fazer bainhas
- Лапка для ракушечного шва (для тонких тканей)

9



① SA192 ② F067: XF2860-001
 ③ ABCDEFG I

- **Piping Foot** - For easier attaching of piping tapes
- Pied pour cordonnets - Pied pour passepoil Utilisation : idéal pour coudre facilement des passepoils
- Paspelnähfuß - Zum einfachen Einnähen von Paspeln
- Pipingvoet - Om op een snelle en eenvoudige manier met koord af te werken
- Prensatelas para ribeteados - Para unir más facilmente cintas en tubo
- Piedino per cordoncino - Piedino bordatore
- Oâiââæ|| [{â[â "i ' |] E {â[â ê "æø3] b â-] W/âi æâ ê "ã] æâ "i ' |
- Лапка для вшивания шнура - Позволяет просто, быстро и точно вшить шнур

10



① SA190 ② F066: XF1723-001
 ③ ABCDEFG I

- **Roller Foot** - For sewing specialty fabrics such as vinyl and leather
- Pied à rouleau - Pour la couture sur tissus difficiles comme le vinyle ou le cuir
- Rollfuß - Zum Nähen von speziellen Materialien wie Vinyl und Leder
- Rolvoet - Voor het naaien van speciale stoffen zoals vinyl en leder
- Prensatela de rueda - Para coser telas especiales como vinil y cuero
- Piedino antiaderente - Piedino a rulli
- Calgador de rolete - para a costura de tecidos especiais, como vinil e couro
- Роликовая лапка - Предназначена для шитья таких материалов, как винил, вельвет, замша и кожа



Please visit us at <http://solutions.brother.com> where you can see the movies how to use accessories.

Visitez-nous sur <http://solutions.brother.com> pour visualiser les films tutoriels des accessoires.

Bitte besuchen Sie uns auf <http://solutions.brother.com>, wo Sie sich Zubehör-Videoleitungen ansehen können.

bezoek ons op <http://solutions.brother.com> hier kunt u de filmpjes bekijken hoe u de accessoires moet gebruiken.

Por favor visítanos en <http://solutions.brother.com> donde podrás ver los videos de cómo usar los accesorios.

Visita il sito <http://solutions.brother.com> per vedere i filmati sull'utilizzo degli accessori.

Por favor visite-nos em <http://solutions.brother.com>, onde você poderá ver videos de como usar os acessórios.

Пожалуйста, посетите нас на сайте <http://solutions.brother.com>, где вы сможете посмотреть видеoinструкции по использованию аксессуаров.

11



① SA538 ② SG1: XC8483-052
③ ABCDEF *E: NS40/80, NV10/20/30/50, F: Later model

- **Seam Guide** - For guiding fabric edge with an accurate 1/4", 1/2" or 5/8" (approx. 6.5, 13 or 16 mm) seam
- Guide de piquage - Pour guider le bord de votre tissu avec une précision de couture de 1/4", 1/2" or 5/8" (environ 6,5, 13 ou 16 mm)
- Saumführung - Zum Nähen an Kanten mit einem genauen 1/4", 1/2" oder 5/8" (ca. 6,5, 13 oder 16 mm) Abstand
- Naadgeleider - Voor het geleiden van stofranden met een nauwkeurige naad van 1/4 , 1/2 of 5/8 inch (circa 6,5, 13 of 16 mm)
- Guía de costura - Para realizar costuras en las orillas de las telas de 1/4", 1/2" or 5/8" (approx. 6,5, 13 or 16 mm)
- Guida per cuciture - Per guidare il bordo del tessuto con una cucitura precisa da 1/4", 1/2" or 5/8" (approssimativamente 6,5, 13 o 16 mm)
- Guia de costura - para guiar o canto do tecido para uma costura precisa de 1/4 pol., 1/2 pol. ou 5/8 pol. (aprox. 6,5, 13 ou 16 mm)
- Ограничитель шва - Для обеспечения точной ширины шва 1/4"/1/2" или 5/8" (около 6,5, 13 или 16 мм)

12



① SA177 ② F054: XC3879-152
③ ABCDEFG I

- **Side Cutter** - For cutting, trimming and sewing in one operation
- Couteau raseur - Pour couper, border et coudre en une seule opération
- Kantenschneider - Zum Schneiden, Einstellen und Nähen in einem Arbeitsvorgang
- Zijsnijder - voor het snijden en afwerken van de stof in één handeling
- Cuchilla lateral - Para coser y cortar en una sola operación
- Accessorio tagliacuci - Per tagliare, rifilare e cucire nel medesimo tempo
- Cortador lateral - para cortar, aparar e costurar em uma operação
- Боковой нож - для подрезки края при обметке

13



① SA160 ② F035N: XC1969-052
③ ABCDEFGHIJ

- **Stitch Guide Foot** - For precise topstitching from edge
- Pied guide couture - Le pied sert à coudre à une distance fixe du bord du vêtement
- Stichführungsfuß - Für genaues Nähen entlang der Kante
- Stekengeleidervoet - Deze voet is handig wanneer u op een vaste afstand vanaf de rand van de stof wilt naaien
- Prensatela guía - Para realizar con precisión el cordoncillo decorativo del eje del tejido
- Piedino guida punto - Per cuciture a distanza esatta dal bordo
- Calçador guia de pontos - para a costura de pesponto precisa a partir do canto
- Лапка с линейкой - для отстрачивания параллельных строчек

14



① SA191 ② F065: XF2339-001
③ ABCDEFG I

- **Stitch in the Ditch Foot** - For sewing quilt bindings or concealed seams on clothes
- Pied de piqûre dans la couture - Utilisation : pour surpiquer, appliquer ou renforcer
- Schattennahtfuß - Zum Zusammennähen von Quilts oder unsichtbaren Säumen
- Voet voor quilten in de naad - Perfect naaien over de zomen van een quilt of verborgen naden van kledij
- Pie para puntadas en el borde de la costura - Para coser enlaces acolchados o costuras ocultas en ropa
- Piedino per cucire nelle cuciture - Piedino per cucire nei solchi
- Calçador para costura em reentrâncias - para costurar ligações de acolchoados ou costuras ocultas em roupas
- Лапка для строчки «в канавку» - Идеально подходит для стежки и скрытых швов в одежде

15



① SA167 ② F042N: XC1973-052 ③ ABCDEFG I
④ SA108 ⑤ F011N: XC1954-052 ⑥ HJK

- **Straight Stitch Foot** - For straight stitch sewing
- Pied pour point droit - Coudre un point droit parfait
- Geradstichfuß - Für alle Stepp- und Standardnähte
- Rechtstikvoet - Voor het maken van rechte steken
- Prensatela de puntada recta - Para costura recta
- Piedino per cucitura dritta - Per eseguire cuciture diritte
- Calçador para ponto reto - para a costura de pontos retos
- Лапка для прямой строчки - Для прямострочного шитья

16



① SA550 ② SNP01: XD0606-352
③ A (Innov-is 4000 series)

- **Straight Stitch Foot and Straight Stitch Needle Plate** - For perfect straight stitching when sewing thin fabrics etc.
- Plaque d'aiguille du point droit/Pied pour point droit - Pour obtenir un point droit parfait pour la couture de tissus délicats
- Geradstich-Stichplatte/Geradstich-Nähfuß - Für den perfekten Geradstich bei dünnen Stoffen etc.
- Steekplaat voor rechte steken/rechte steekvoet - Voor een perfecte rechte steek bij het naaien van dunne stoffen etc.
- Placa de aguja de costura recta/Pie de puntada recta - Para costuras perfectamente rectas
- Placca ago per punto diritto/Piedino per punto diritto - Per punti diritti perfetti con tessuti sottili
- Calçador para ponto reto e Chapa da agulha para ponto reto - para uma costura reta perfeita ao costurar tecidos finos, etc.
- Игольная пластина и прижимная лапка для прямострочных операций - Для прямострочных операций на тонких тканях



17



○ SA189 ○ F063: XE5224-001
○ ABCDEFGHI

- - The ruler lets you measure the distance from the needle
- Pied d'alignement pour couture verticale - La graduation permet de mesurer la distance jusqu'à l'aiguille
- Vertikalstich-Ausrichtfuß - Mit Skala für den optimalen Abstand zur Nadel
- Voet voor uitlijning van verticale steken - Met de liniaal meet u de afstand vanaf de naald
- Prensatela de alineaci4n de costura vertical - La regla le permite medir la distancia desde la aguja
- Piedino per allineamento cucitura dritta - Il righello permette di misurare la distanza dall'ago
- Лапка с линейкой - Линейка позволяет измерить расстояние до иглы

18

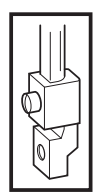


○ SA176 ○ F053: XC3875-052
○ ACDEFG I

- - For utility stitches, especially useful to promote perfect feed on thick fabrics when to start sewing
- Pied zigzag (avec bouton de nivelage) - Pour points utilitaires, idéal pour entraîner les tissus épais dès le début de la couture
- Zickzackfuß (mit Nivelliertaste) - Für Normalstiche, besonders, um bei Nähbeginn auf dicken Stoffen Nähfüße voranzutreiben
- Zigzag voet met vlakstelknop - bij gebruik van functionele steken, geschikt voor het beginnen met stikken van dikke stoffen
- Prensatelas zigzag (con botón de movimiento) - Prensatelas especial para una alimentación perfecta en tejidos gruesos al inicio de la costura
- Piedino zigzag (con bottone di livellamento) - Per i punti utili, speciale per facilitare il trasporto della stoffa spessa all'inizio della cucitura

■ Универсальная лапка с регулятором подъема - Регулятор позволяет плавно начать шитье на толстых материалах

19



○ SA131 ○ F010N: XC1952-002
○ B

- - For fitting optional feet on sewing machines with a low shank
- Adaptateur pour fixations basses branches - Pour adapter les pieds ou les semelles sur des machines dont le pied presseur est haut
- Adapter für Zubehör mit niedrigem Schaft - Zum Anpassen von Zubehörfüßen mit niedrigem Schaft
- Naaivoet verlenging - Verlangstuk voor het verlagen van de naaivoet
- Adaptador para acoplamiento de accesorios bajos - Para prensatelas opcionales adecuadas en máquinas de coser con accesorios bajos
- Adattatore per attacco basso - Per fissare i piedini opzionali su macchine da cucire con gambo basso
- Адаптер для низкой посадки лапки



_____ pour visualiser les films tutoriels

_____ hier kunt u de filmpjes bekijken

_____ per vedere i filmati sull'utilizzo degli

Пожалуйста, посетите нас на сайте _____, где вы сможете посмотреть видеоруководства по использованию аксессуаров.

1



① SA198 ② F071: XF7243-001 / F071AP: XF7244-001
③ ABCDEFGI

- **Adjustable Binder Foot** - For Attaching various width bias tape from 3/16" (5 mm) to 3/4" (20 mm)
- Pied à border réglable - Pour coudre différentes largeurs de biais de 3/16" (5 mm) à 3/4" (20 mm)
- Schrägband-Einfasser, einstellbar - Zum Annähen von Schrägbändern mit einer Breite von 3/16" (5 mm) bis 3/4" (20 mm)
- Verstellbare biasbandvoet - voor het in één handeling bevestigen van biasband aan de stof
- Borde ajustable al pie - Para Colocar varias cintas al ancho del bias ancho de 3/16" (5 mm) to 3/4" (20 mm)
- Piedino bordatore regolabile - Per applicare nastri di larghezza variabile da 3/16" (5 mm) a 3/4" (20 mm)
- Calçador ajustável para debrum - para fixação de diversas larguras de fitas de viés, de 3/16 pol (5 mm) a 3/4 pol. (20 mm)
- Настраиваемая лапка для окантовки - Для отделки краев косой бейкой различной ширины от 3/16" (5мм) до 3/4" (20мм)

2



① SA109 ② F014N: XC1955-052
③ ABCDEFGHIJK

- **Binding Foot** - For attaching one-inch wide bias tape
- Pied à border - Pour la pose de biais
- Schrägbandeinfasser - Mit Führungsschiene zum Einfassen von Kanten
- Biasbandvoet - voor het in één handeling bevestigen van biasband (2,5 cm) aan de stof
- Prensatela ribeteador - Para ribetear cintas diagonales de una pulgada de ancho
- Piedino bordatore - Per bordare con nastri
- Calçador para debrum - para fixação de fita de viés com uma polegada de largura
- Окантовыватель - Для отделки краев косой бейкой (2,5 см)

3



① SA141 ② F021N: XC1960-052
③ ABCDEFGHIJK

- **Braiding Foot** - To attach braiding
- Pied de tressage - Pour coudre des bordures ou des bandes
- Spitzenfuß - Zum Nähen von Spitzen und Borten
- Bandvoet - Voor het verwerken van band, o.a. soutache
- Prensatela trenzado - Para costura trenzada
- Piedino per trecce - Per cucire su trecce di nastri
- Calçador para trança - para fixação de tranças
- Лапка для настривания тесьмы

4



① SA193 ② F068: XF4519-001
③ ABC

- **Candlewicking Foot** - For sewing candlewick stitch
- Pied point Candlewicking (ou point perlé) - Pour coudre des points décoratifs perlés
- Candlewicking-Fuß - Zum Nähen von Candlewicking Stichen
- Candlewicking voet - Voor het naaien van de candlewickingsteek/bolletjessteek
- Pie de candlewick - Para costura de puntada candlewick (mecha de vela)
- Punto nodino in rilievo - Piedino per punto nodino
- Calçador para Candlewicking - para a costura de pontos candlewick
- Лапка для узлового шва - Выемка снизу позволяет легко проходить через узлы шва

5



① SA145 ② F023N: XC1958-052 ③ ABCDEFGHIJ
① SA144 ② F022N: XC1959-052 ③ K

- **Clear-view Foot** - For optimum visibility while sewing
- Pied transparent - Permet une visualisation du travail en cours de couture
- Klarsichtfuß - Für optimale Sicht und Führung beim Nähen
- Transparantvoet - Voor optimaal zicht op het naaiwerk
- Prensatela transparente - Para una vista óptima de la costura
- Piedino trasparente - Per vedere in modo migliore la cucitura
- Calçador Clear-view - para melhor visibilidade ao costurar
- Прозрачная лапка - Для оптимального обзора рабочей области при шитье

6



① SA110 ② F013N: XC1956-052 ③ ABCDEFG I
① SA148 ② F024N: XC1967-052 ③ HJK

- **Cording Foot** - To attach three or less cords or decorative threads
- Pied pour cordonnet - Pour la pose de 3 cordonnets ou d'élastique
- Kordeleinnähfuß - Mit Führungsrille für bis zu 3 Kordeln und feine Bänder
- Kordonneervoet - Voor het vastzetten van 3 koordejes, woldraad of decoratief garen
- Prensatela de cordón - Para coser en tres cordones o cintas
- Piedino per cordoncino - Per cucire su 3 corde o nastri
- Calçador para cordões - para fixação de três ou menos cordões ou linhas decorativas
- Лапка для настривания шнуров - Для настривания до 3-х шнуров или декоративных нитей



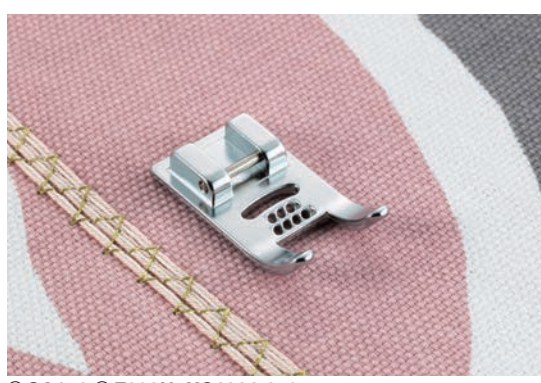
7



① SA157 ② F019N: XC1962-052
③ ABCDEFG I

- **Cording Foot (5-hole)** - For cording work with 5 cords
- Pied pour 5 cordonnets - Pour attacher un ouvrage avec 5 cordonnets
- 5-Loch-Kordeleinnähfuß - Zum Annähen von bis zu 5 Kordeln oder feinen Bändern
- 5 Gaatjes naaivoet - Voor het verwerken van 5 koordjes
- Prensatela de cordón de 5 agujeros - Para trabajos de encordar con 5 agujeros
- Piedino per cordoncini 5 corde - Per cordoncini eseguiti con 5 corde
- Calgador para cordões (5 furos) - para fixação de 5 cordões
- Лапка для настрочивания 5 шнуров

8



① SA158 ② F020N: XC1961-052
③ ABCDEFG I

- **Cording Foot (7-hole)** - For cording work with 7 cords
- Pied pour 7 cordonnets - Pour attacher un ouvrage avec 7 cordonnets
- 7-Loch-Kordeleinnähfuß - Zum Annähen von bis zu 7 Kordeln oder feinen Bändern
- 7 Gaatjes naaivoet - Voor het verwerken van 7 koordjes
- Prensatela de cordón de 7 agujeros - Para trabajos de encordar con 7 agujeros
- Piedino per cordoncini 7 corde - Per cordoncini eseguiti con 7 corde
- Calgador para cordões (7 furos) - para fixação de 7 cordões
- Лапка для настрочивания 7 шнуров

9



① SA199 ② F072: XF7339-001 /F072AP: XF7343-001
③ A (Innov-is I/6000 seris)

- **Couching Foot** - To create decorative yarn embellishment with sewing free-motion
- Pied pour fil couché - Pour créer des ornements, des appliqués décoratifs avec des fils en couture mouvement libre
- Kordelaufnähfuß - Für Applikationsarbeiten mit Garn usw. zur Herstellung dekorativer, frei genähter Garnverzierungen
- Koordvoet - maak decoratieve werkstukken dmv naaien/borduren uit de vrije hand
- Pie para coser cordones - Para crear adornos decorativos con hilo de costura de movimiento libre
- Piedino per applicare cordoncini a mano libera - Per creare decorazioni con la cucitura a mano libera
- Calgador de expressão - para criar adornos de fio decorativos com costura à mão livre
- Лапка для стежки и пришивания шнура - Для декорирования с помощью шнура в режиме шитья со свободной подачей материала

10



① SA142 ② F025N: XC1968-052
③ ABCDEFGHIJK

- **Fringe Foot** - Creates dimensional thread loops on the top surface of the fabric
- Pied franges - Pour créer des boucles sur la surface du tissu
- Fransenfuß - Zum Nähen von Schlingen und Fransen
- Franjevoet - Voor hoogpolige applicaties en borduursels
- Prensatela de borde - Esta prensatela hace ojetas dimensionales en la superficie del tejido
- Piedino per frange - Crea degli anelli di filo a misura variabile sulla superficie esterna della stoffa
- Calgador para franjas - cria laços de fio dimensionais na parte superior do tecido
- Лапка для бахромы - Создает петли на поверхности ткани



_____ pour visualiser les films tutoriels

_____ hier kunt u de filmpjes bekijken

_____ per vedere i filmati sull'utilizzo degli

Пожалуйста, посетите нас на сайте _____, где вы сможете посмотреть видеoinструкции по использованию аксессуаров.

11

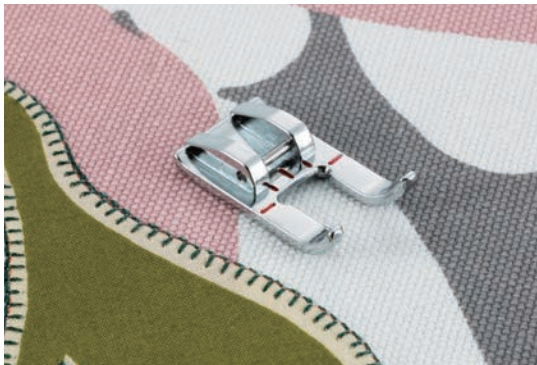


① SA120 ② F012N: XC1953-052
③ ABCDEFGHIJK

- **Gathering Foot** - To gather one or two layers of lightweight fabric
- Pied fronçeur - Pour froncer et coudre en même temps
- Kräuselfuß - Zum Einkräuseln und gleichzeitigen Annähen
- Rimpelvoet - Voor het rimpelen van stoffen
- Prensatela de fruncido - Para fruncir uno o dos tejidos lijeros juntos
- Piedino increspatore - Per unire uno o due strati di tessuto leggero insieme
- Calcador para franzimento - para franzir uma ou mais camadas de tecidos leves
- Лапка для присбаривания - Для посадки легких тканей в 1 или 2 слоя



12



① SA186 ② F060: XE1094-101 ③ ABCDEFGHIJ
④ SA146 ⑤ F026N: XC1963-052
⑥ K

- **Open Toe Foot** - To attach appliqué motifs
- Pied d'appliqué - Pour la pose d'appliqué
- Applikationsfuß - Zum exakten Annähen von Applikationen
- Open borduurvoet - Voor het maken van applicaties
- Prensatela de punta abierta - Para motivos appliqué
- Piedino aperto - Per applicazione di motivi
- Calcador aberto - para fixação de apliques
- Открытая лапка - Для аппликаций и декоративных швов



① SA147 ② F027N: XC1964-052
③ ABCDEFGHIJ

- **Open Toe Foot** - To attach appliqué motifs
- Pied d'appliqué - Pour la pose d'appliqué
- Applikationsfuß - Zum exakten Annähen von Applikationen
- Open borduurvoet - Voor het maken van applicaties
- Prensatela de punta abierta - Para motivos appliqué
- Piedino aperto - Per applicazione di motivi
- Calcador aberto - para fixação de apliques
- Открытая лапка - Для аппликаций и декоративных швов

13



① SA150 ② F028N: XC1966-052
③ ABCDEFG I

- **Pearls and Sequins Foot** - To attach beading to fabric
- Pied pose-perles - Pied pour la pose de perles sur le bord du tissu
- Perlenannähfuß - Zum Annähen von Perlen-, Pailletten- und Straßbändern
- Parelvoet - Voor het bevestigen van parels aan de stof
- Prensatela para perlas y lentejuelas - Para bordes en tejidos
- Piedino per perle e lustrini - Per bordare perle su tessuti
- Calcador para pérolas e lentejoulas - para aplicação de pérolas ao tecido
- Лапка для притачивания бисера и блесков

14

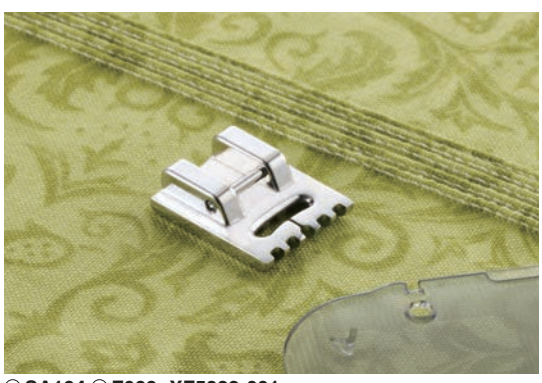


① SA179 ② F058: XC3272-252 ③ ABCDEFG I
④ F059: XE0873-001
⑤ C

- **Pin Tuck Foot (Seven Grooves)** - For making pin tuck with/without cord
- Pied nervures pour plis cousus (7 nervures) - Pour créer des nervures avec/sans cordes
- 7-Faden Biesenfuß - Zum Erstellen von Biesennähten mit/ohne Kordel
- Fijne plisseervoet (voorzien van 7 draadgeleiders) - Voor fijn plisseren met of zonder koord
- Prensatelas con 7 ranuras para pliegues - Para realizar lorza overlock con o sin cordón
- Piedino a 7 solchi per piegoline - Per creare piccole pieghe con/senza cordoncino
- Calcador para frisos (sete sulcos) - para confecção de pregas com/sem cordão
- Лапка для 7 защипов - Для быстрого прошивания защипов со шнуром или без шнура



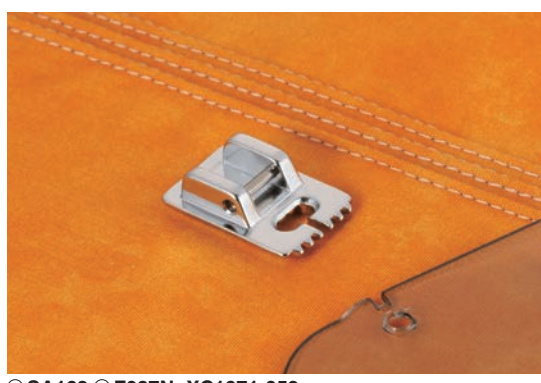
15



○ SA194 ○ F069: XF5832-001
○ ABCDEFGI

- - For making pin tuck with large interval
- Pied 5 nervures pour plis cousus - Pour réaliser des plis cousus avec de larges intervalles
- 5-Rillen Biesenfuß - Perfekt, um leichte Stoffe mit Biesen oder mit Schnur unterlegten Biesen zu verschönern
- Fijne plisseervoet (5 draadgeleiders) - voor fijn plisseren met of zonder koord
- Prensatela con cinco ranuras para pliegues - Para hacer pin tuck con amplio intervalo
- Piedino per piegoline a cinque solchi - Per creare piccole pieghe con/senza cordoncino
- Calgador para frisos com 5 sulcos - para confecção de pregas com grande intervalo
- Лапка для 5 защипов - Для прошивания более глубоких защипов со шнуром или без шнура с увеличенным интервалом

16



○ SA162 ○ F037N: XC1971-052
○ HJK

- - For making pin tuck with/without cords
- Pied 5 nervures pour plis cousus - Pour créer des nervures avec/sans cordes
- 5-Faden Biesenfuß - Zum Erstellen von Biesennähten mit/ohne Korde
- Fijn plisseervoet (voorzien van 5 draadgeleiders) - Voor fijnplisseren met of zonder draad
- Prensatela con cinco ranuras para pliegues - Para realizar lorza overlock con o sin cordón
- Piedino per piegoline a cinque solchi - Per creare piccole pieghe con/senza cordoncino
- Calgador para frisos (cinco sulcos) - para confecção de pregas com/sem cordões
- Лапка для 5 защипов - Для быстрого прошивания защипов со шнуром или без шнура

17



○ SA143 ○ F051: XA9093-052
○ AB

- - Creates ruffles and pleats in varying depths and fullness
- Pied fronceur/plisseur - Crée des collerettes et des plis en variant les profondeurs et les surplus
- Plissierautomat - Zum Plissieren und Faltenlegen mit unterschiedlichen Tiefen und Zwischenabständen
- Rufflervoet - Creëert plooiën en rimpels, gevarieerde diepte en regelmaat mogelijk
- Fruncidor - Crea rizos y pliegues en varias medidas
- Piedino pieghettatore Ruffler - Crea increspature e pieghettature di varie dimensioni e quantità
- Calgador para pregas - cria frisos e plissados em profundidade e volume variáveis
- Лапка для складок - Для создания складок и плиссе разной глубины



_____ pour visualiser les films tutoriels

_____ hier kunt u de filmpjes bekijken

_____ per vedere i filmati sull'utilizzo degli

Pожалуйста, посетите нас на сайте _____, где вы сможете посмотреть видеоинструкции по использованию аксессуаров.



Optional feet for quilting / Pieds optionnels pour quilting & patchwork / Optionale Nähfüße zum Quilten / Optionele quiltvoetjes / Prensatelas opcionales para respunte / Piedini opzionali per trapuntare / Calgador opcional para acolchoados / Лапки для стежки/квилтинга

1



① SA125 ② F001N: XC1944-052
③ ABCDEFGHIJK

- 1/4 inch Piecing Foot - For quilt and patchwork piecing with 1/4" or 1/8" seam allowance
- Pied quilting 1/4" - Pour coudre du quilting et du patchwork avec un déplacement de 1/4" et 1/8"
- Patchworkfuß - Zum Patchworken und Quilten mit 1/4 Zoll und 1/8 Zoll Nahtzugabe
- Patchworkvoet - Voor het maken van patchwork met een naadmargin van 1/4 inch (6,4 mm) of 1/8 inch (3,2 mm)
- Prensatela para respunte 1/4 - Para acolchados y patchwork con asignación 1/4" y 1/8"
- Piedino per patchwork - Per imbottiture e patchwork con 1/4" e 1/8" di tolleranza
- Calgador para junção de 1/4 de polegada - para junção de acolchoados e patchwork com costura de 1/4 pol. ou 1/8 pol.
- Лапка 1/4" для квилтинга - Для соединения деталей при лоскутных работах (припуск 6,4 мм)

2



① SA185 ② F057: XC7416-252
③ ABCDEFGHIJK

- 1/4 inch Piecing Foot with Guide - For sewing an accurate 1/4" (6.4 mm) or 1/8" (3.2 mm) seam allowance
- Pied d'assemblage de 1/4 de pouce avec guide - Pour assembler deux pièces de tissu avec un déplacement de couture de 1/4" (6,4 mm) ou 1/8" (3,2 mm)
- 1/4"-Inchfuß mit Führung - Zum Nähen eines 1/4" (6,4 mm) oder 1/8" (3,2 mm) Saums
- 1/4-inchvoet met geleider - Voor het naaien van een nauwkeurige naadmargin van 1/4 inch (6,4 mm) of 1/8 inch (3,2 mm)
- Prensatelas de parcheo de 1/4" con guía - Para costuras con espacio de 1/4" (6,4 mm) o 1/8" (3,2 mm)
- Piedino di misurazione da 1/4" con guida - Per cuciture precise con un 1/4" (6,4 mm) o 1/8" (3,2 mm) di tolleranza
- Calgador para junção de 1/4 de polegada com guia - para costura precisa de 1/4 pol. (6,4 mm) ou 1/8 pol. (3,2 mm)
- Лапка 1/4" для квилтинга с направляющей - Для шитья с припуском 1/4" (6,4 мм) или 1/8" (3,2 мм)



3



① SA132 ② F016N: XC2215-052
③ ABCDEFGHIJK

- Quilting Guide - To set precise distance from one point to another
- Guide de couture - Permet de guider la couture très précisément
- Abstandslinéal zum Quilten - Zur sicheren Führung für gleichmäßig laufende Nähte
- Waateerlineaal - Voor het meten van de exacte afstand tussen twee punten
- Soporte de prensatelas de respunte - Para montar la distancia exacta desde un punto a otro
- Guida per trapunte - per eseguire cuciture a distanza precisa una dall'altra
- Guia para acolchoamento - para definir a distância precisa de um ponto ao outro
- Направляющая - Для прокладывания ровных строчек во время стежки

4



① SA187 ② F061: XE1097-001
③ A CDEFGHIJ

- Open Toe Quilting Foot - The opening on the foot gives you wide visibility
- Pied quilting ouvert - L'ouverture du pied offre une plus grande visibilité
- Offener Quiltfuß - Die Öffnung gibt eine gute Sicht auf das Nähgut beim Quilten
- Open quilt voet - De opening in de voet geeft u extra veel zicht op uw werk
- Pie móvil de punta abierta - El frente abierto le da mejor visibilidad
- Piedino aperto per quilting - L'apertura frontale permette di avere una visibilità più ampia
- Calgador aberto para acolchoamento - a abertura do calgador lhe dá ampla visibilidade
- Открытая лапка для квилтинга - Открытая лапка дает возможность более широкого обзора

5



① SA129 ② F005N: XC1948-052
③ ABCDEFGHIJ

- Quilting Foot - Spring action foot for darning, quilting or free-motion embroidery
- Pied transparent pour ouratage/matelassage - Pour réaliser des surpiqures parfaites (couette, coussin,...)
- Quilt- und Stickfuß - Zum Quilten und freien Sticken und Stopfen
- Quilt-en wateervoet - Voor vrij quilten
- Prensatela de acolchado - Prensatela efecto ola para zurcido, acolchado o libre bordado
- Piedino per trapunte - Piedino a pressione per rammandare, per quilting o per ricami a mano libera
- Calgador para acolchoamento - calgador com mola para cerzimentos, acolchoamento ou bordado à mão livre
- Лапка для квилтинга - Для штопки, выстигивания или вышивания со свободной подачей материала



6



① SA140 ② F033N: XC2214-052 ③ ABCDEFG I
④ SA107 ⑤ F034N: XC2165-002 ⑥ HJ
⑦ SA169 ⑧ F050: XC2169-052 ⑨ K

- **Walking Foot** - For sewing or quilting on fabrics which stick or tend to slip. Useful for sewing multiple layers as in quilting
- Pied double-entraînement - Entraîne le tissu fin ou épais pour éviter le froncage. Très utile pour le quilting
- Stoffobertransport - Zum Vernähen fließender und gemusterter Materialien ohne Verschieben der Stofflagen
- Boventransportvoet - Voor moeilijk transporteerbare stoffen
- Prensatela acompañante - Para cosido o acolchado en tejidos que se pegan o tiende pas como en acolchado
- Piedino doppio trasporto - Per cuciture o trapunte su tessuti che aderiscono o tendono a scivolare fra loro. Utilizzato su tessuti multipli o trapunte
- Calgador de transporte duplo - para costura ou acolchoamento de tecidos que grudem ou escorreguem. Útil para a costura de várias camadas, como no acolchoamento
- Шагающая лапка - Для шитья или стежки материалов, которые прилипают или скользят, а также для многослойных изделий

7



① SA188 ② F062: XE1434-001
③ ABCDEFG I

- **Open Toe Walking Foot** -The open front gives you greater visibility
- Pied double-entraînement ouvert - L'ouverture sur le devant vous apporte une meilleure visibilité
- Offener Obertransportfuß - Die Öffnung gibt eine gute Sicht auf das Nähgut
- Open boventransport voet - Het open voorgedeelte van de voet geeft u extra veel zicht op uw werk
- Pie móvil de punta abierta - El frente abierto le da mejor visibilidad
- Piedino doppio trasporto a punta aperta -L'apertura frontale permette di avere una visibilità più ampia
- Calgador aberto para transporte duplo - a frente aberta lhe dá maior visibilidade
- Открытая шагающая лапка - Открытая передняя часть дает возможность большего обзора



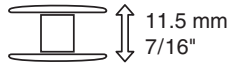
_____ pour visualiser les films tutoriels

_____ hier kunt u de filmpjes bekijken

_____ per vedere i filmati sull'utilizzo degli

Пожалуйста, посетите нас на сайте _____, где вы сможете посмотреть видеoinструкции по использованию аксессуаров.

1



11.5 mm
7/16"

○ SA156
○ SFB: XA5539-151
○ ABCDEFGHIJK

2



○ SABOBCLIP/SABOBCLIPC ○ BCL: XE4736-001
○ ABCDEFGHIJK

- - 11.5 mm (7/16") in height
- Canette (10 pcs) - 11,5 mm en hauteur
- Spulen (10 Stück) - 11,5 mm hoch
- Spoeltjes (10 stuks) - 11,5 mm hoogte
- Canillas (10 piezas) - 11,5 mm (7/16") de altura
- Spoline (10 pz.) - 11,5 mm di altezza
- Bobinas (10 un.) - 11,5 mm (7/16 pol.) de altura
- Шпульки (10 шт) - Высота 11,5 мм (7/16")

- - 10 bobbins and bobbin clips that keep thread from unwinding
- Canettes et clips de canette - 10 canettes et clips de canette qui empêchent votre fil de se dérouler
- Spulen und Spulenclips - 10 Spulen und Spulenclips um den Faden zu sichern
- Spoeltjes en spoelclips - 10 spoeltjes en spoelclips die er voor zorgen dat het garen niet afrolt
- Bobinas y agarraderas de bobinas - 10 bobinas y agarraderas que impiden que el hilo se enrede
- Bobine e ganci per bobine - 10 bobine e ganci per bobine per tenere in ordine il filo
- Bobinas e presilhas de bobina - 10 bobinas e presilhas de bobinas que evitam que a linha desenrole
- Шпульки и зажимы для шпулек - 10 шпулек и зажимов для шпулек, которые предотвращают разматывание ниток

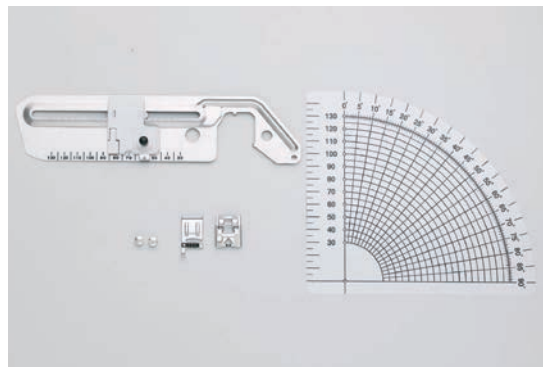
3



○ SABWRK1/SABWRK1C ○ BWRK1: XE9099-001
○ ABCDEF (*F: Later model)

- - Can sew three-dimensional designs
- Kit pour travail à la canette - Réalise des effets ou ornements en 3 dimensions
- Bobbin Work Kit - Dreidimensionales Nähen
- Pakket voor werken met de spoel - Voor het naaien van 3D designs
- Kit para crear efectos decorativos con bobinas - Puede coser diseños en 3ra dimensión
- Kit per ricamo con spolina - Kit per "Bobbin work"
- Kit para trabalhos com a bobina - pode costurar desenhos tridimensionais
- Устройство для объемного вышивания - Для создания 3D вышивок

4



○ SACIRC1/SACIRC1C ○ CIRC1: XE3527-001
○ ABCDEF (*E: NS40/80, NV10/20/30/50, F: Later model)

- - Can sew in circular designs
- Guide pour couture circulaire - Permet de coudre des motifs circulaires
- Einsatz zum Kreisnähen - Zum Nähen von Kreisen
- Cirkelhulpstuk - Naait cirkelpatronen
- Fijacion circular - Permite coser en patrones circulares
- Attacco circolare - Per cucire su disegni di forma circolare
- Acessório circular - pode costurar em desenhos circulares
- Приспособление для кругового шитья - Можно легко делать круговую строчку

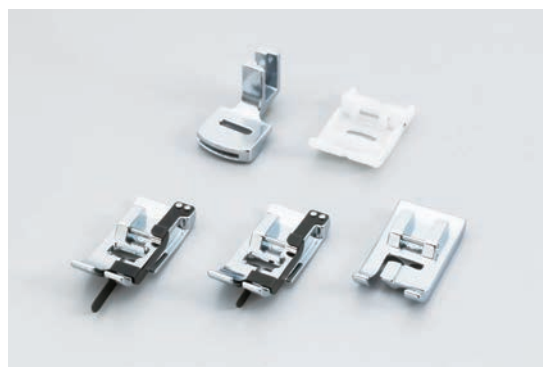
5



○ CSP1:XF7598-001 ○ ABCDEFGI

- - Includes 5 kind of useful sewing feet
- Pack Couture Créative - Inclus 5 pieds de couture usuelle et décorative
- Nähfußset "Kreativ" - Das Set beinhaltet 5 nützliche Nähfüße für das kreative Nähen
- Creatieve naaivoetenset - met 5 verschillende, handige naaivoeten
- Paquete de costura creativa - Incluye 5 tipo de pies de costura útiles
- Pacchetto per cucito creativo - Include cinque tipi di piedini per il cucito creativo
- Pacote de costura criativa - inclui 5 tipos de calçadores úteis para costura
- Набор швейных лапок - Включает в себя 5 различных лапок для шитья

6



○ SA5FTPKG ○ ABCDEFGI
(America/Canada only)

- - To enhance your creative possibilities
- Ensemble de 5 pieds pour ornement - Augmentez vos possibilités créatives
- 5 Pack de decoración para pies - Para incrementar tus posibilidades creativas
- Conjunto de 5 Calçadores para Costura Decorativa - Para aumentar as possibilidades criativas



7



○ QKM1: XF3690-001 ○ QKM1UK: XF3978-001 ○ E: NS40/80, NV10/20/30/50
○ QKF1: XF3691-001 ○ QKF1UK: XF3979-001 ○ C

- - Provides a variety of quilting possibilities
- Kit Quilting créatif - Offre de nombreuses possibilités en Quilting (Courtepointe)
- Kreatives Quilt-Kit - Maxi Tisch, Obertransportfuß, Freihandführung, Freihandquiltfuß, 1/4 inch-Fuß
- Kit Creatief quilten - pakket met vele quilt mogelijkheden/accessoires
- Kit de acolchado creativo - Ofrece una variedad de posibilidades de acolchado
- Kit per trapuntatura creativa - Per creare qualunque progetto di quilting
- Kit criativo para acolchoamento - oferece uma variedade de possibilidades para acolchoamento
- Комплект для квилтинга - Предоставляет многообразие возможностей для работ по квилтингу

8



○ SAQKIT ○ ABCDEFG I
(America/Canada only)

- - Includes useful sewing feet for quilting
- Set d'accessoires pour quilting
- Juego de accesorios de acolchado
- Conjunto de acessórios para acolchoar

9



○ SAFMG ○ FMG2: XF6266-001 / FMG2AP: XF6267-001
○ ABCDEFGHIJ

- - Guide Grip keeps the fabric taut and helps to sew free motion embroidery
- Poignée à mouvement libre - Guide aidant à la couture en mouvement libre tout en maintenant le tissu tendu
- Freihandführung - Die Freihandführung ermöglicht ein freies Führen des Stoffes in alle Richtungen
- Grip naaien/borduren uit de vrije hand - handig voor het borduren uit de vrije hand, de grip zorgt er voor dat de stof vlak blijft
- Guía Grip de movimiento libre - Guía Grip que mantiene la tela tensa y ayuda a coser bordados de movimiento libre
- Impugnatura per ricamo a mano libera - L'impugnatura permette un maggior controllo del ricamo
- Punho guia para movimento livre - o punho guia mantém o tecido esticado e ajuda a costurar bordados à mão livre
- Фиксатор для свободной подачи материала - Обеспечивает оптимальное натяжение во время вышивания или стежки со свободной подачей материала

10



○ SA196 ○ DF1:XF4166-001/DF1AP:XF6843-001
○ B

- - Dual Feed foot enables you to have best fabric control
- Pied à double-entraînement motorisé - Pour un meilleur contrôle de l'entraînement des tissus
- Digitaler Obertransportfuß - Der Obertransporteur garantiert perfekten Stofftransport ohne verrutschen
- Dubbeltransport voet - voor moeilijk te transporteren stoffen
- Pie dual - Pie Dual que le permite tener un mejor control de la tela
- Doppio trasporto - Il doppio trasporto permette di avere il massimo controllo del tessuto
- Alimentação dupla - o calçador de alimentação dupla permite que você tenha o melhor controle do tecido
- Верхний транспортер - Позволяет с легкостью работать с различными типами материалов

11



○ SA195 ○ F070: XF6096-001
○ B

- - The open tip provides expanded visibility of the needle area
- Semelle ouverte pour double-entraînement - L'extrémité ouverte offre une visibilité étendue de la zone de l'aiguille
- Applikationsfuß offen für Obertransportfuß - Der Fuß bietet eine freie Sicht auf den Nadelbereich
- Open boventransportvoet - het open voorgedeelte van de voet geeft u extra veel zicht op uw werk
- Abertura Toe Dual de alimentador de pie - La punta abierta proporciona una visibilidad ampliada de la zona de la aguja
- Piedino per doppio trasporto a punta aperta - La punta aperta permette di avere una visibilità più ampia
- Calçador aberto de alimentação dupla - a ponta aberta fornece maior visibilidade da área da agulha
- Открытая лапка для верхнего транспортера - Обеспечивает широкий обзор области вокруг иглы



12



○ SAESS1/SAESS1C ○ ESS1: XE5094-001
○ A (Innov-is I/6000 series)

- provides proper alignment
- Feuilles de couture en bordure (5 feuilles) - Assure un alignement efficace
- Kanten - Kontrastblatt (5 Folien) - zur exakten Materialführung
- Randnaaivel (5 vellen) - Zorgt ervoor dat het materiaal op de juiste breedte wordt genaaid
- Hojas para costura de borde - Permite un alineamiento apropiado
- Foglio per la cucitura bordi (5 fogli) - per un corretto allineamento
- Folha para costura de bordas (5 folhas) - oferece alinhamento correto
- Листы для шитья по краю (5 листов) - Обеспечивают точное выравнивание

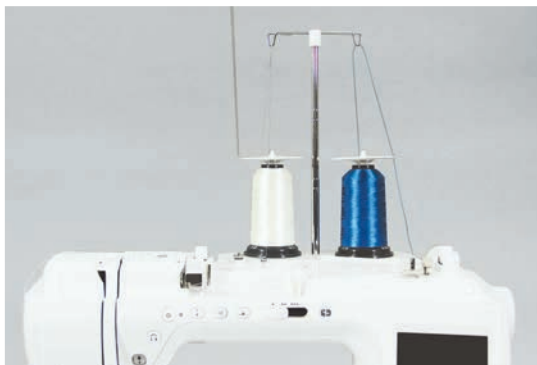
13



○ SA599 ○ KL1: XE5902-001
○ AB

- Can raise and lower the presser foot with your knee
- Genouillère - Permet de relever et d'abaisser votre pied de biche avec votre genou
- Kniehebel - Anheben und Absenken des Nähfußes mit dem Knie
- Knie hevel - Met behulp van uw knie kunt u de persvoet optillen en laten zakken
- Levantador con rodilla - Permite levantar y bajar el pie de prensatela con la rodilla
- Ginocchiera - Per alzare e abbassare il piedino con il ginocchio
- Elevador com o joelho - pode elevar e abaixar o calçador com seu joelho
- Коленоподъемник - Позволяет движением колена поднимать и опускать прижимную лапку

14



○ SA542 ○ TS3: XE1833-001 ○ A (Innov-is 4000 series)
○ SA562/SA562C ○ TS6: XF4180-001 ○ B

- Lets you set two large spool threads
- Large porte multi-bobines - Offre 2 broches pour disposer de cônes de fil
- Doppel-Garnrollenhalter (King Size) - Platz für 2 King Size Garnrollen
- Klossenstandaard - U kunt hier 2 grote klossen garen op plaatsen
- Soporte de carrete de hilos - Permite soporte de dos carretes de hilo grandes
- Supporto per rocche grandi di cotone - Permette di utilizzare due rocche grandi di coto
- Supporto para bobina de linha tamanho King - permite que você instale dois bobinas de linha grandes
- Стойка для катушек - Позволяет установить две большие катушки ниток

15



○ SAMFFC/SAMFFCC
○ MFFC1: XF4159-001/MFFC1OC: XF4471-001 ○ B

- Various sewing machine operations can be performed
- Pedale multifonction - Diverses fonctions de la machine à coudre peuvent être effectuées via cette pédale multi-fonction
- Multifunktionsfußanlasser - Verschiedene Funktionen können programmiert werden
- Multifunctioneel voetpedaal - vele naaimachinefuncties kunnen aan het voetpedaal toegekend worden
- Pedal multifunción - Varias operaciones de la máquina de coser se puede realizar
- Pedale reostato multifunzione - Per facilitare diverse operazioni di cucito
- Pedal de controle multifunções - podem ser executadas diversas operações da máquina
- Многофункциональная педаль - Может быть запрограммирована на выполнение различных швейных операций

16



○ SA537
○ WT2: XC4541-021
○ E : PCNX210/420, NX-200/400/600
○ WT3: XC4922-021
○ I
○ SA551
○ WT5: XC9567-222
○ C
○ SAWT2
○ WT7: XD0997-122
○ FJ
○ SA552
○ WT8: XE2472-001
○ E : NS40/80, NV10/20/30/50
○ SAWT1
○ WT9: XF0760-101
○ GH (*H-1)
○ SAWT6200D/ SAWT6200DC
○ WT10: XF4184-001
○ B
○ SATCD4500D
○ A (Innov-is 4000 series)

- For better fabric handling during sewing and quilting
- Grande table de couture - Pour coudre de grandes pièces de tissus. Très pratique pour le quilting & patchwork
- Maxi-Anschiebetisch - Vergrößert die Auflagefläche der Nähmaschine
- Groot werkblad - biedt u een nog grotere werkruimte, zeer geschikt voor grote projecten
- Tablero ancho - Un tablero para coser, acolchar y otros más fácilmente
- Tavolo di prolunga - Tavolo per facilitare la cucitura, la trapuntatura ed altro ancora
- Mesa ampla - para melhor manuseio do tecido durante a costura e o acolchoamento
- Стол-приставка (для работы с крупными изделиями)



17



- SATFM4000D
- TFM2: XC8645-052
- A (Innov-is 4000 series)
- SATFM6000D/ SATFM6000DC
- TFM3: XE5062-001
- A (Innov-is I/6000 series)

- - The grip gives you added control
- Table large et poignée à mouvement libre - La poignée vous permet un contrôle optimal
- Maxi-Anschiebetisch und Freihandstichführung - große Nähfläche und optimale Stoffführung
- Groot werkblad met vrije hand hulpstuk - Het hulpstuk geeft meer controle
- Mesa ancha y asa de guía libre - El asa le da mejor control
- Tavolo prolunga e impugnatura per ricamo a mano libera - L'impugnatura permette un maggiore controllo del ricamo
- Mesa ampla e Punho guia para movimento livre - o punho lhe oferece maior controle
- Стол-приставка и приспособление для свободного перемещения - Приспособление для свободного перемещения дает дополнительный контроль





Embroidery accessories / Accessoires pour machines à broder / Stickzubehör / Borduur benodigheden / Suministros de Bordado / Accessori per il ricamo / Acessórios para bordado / Вышивальные аксессуары

1



○ PEDESIGN NEXT ○ PE-DESIGN NEXT

- Turn your idea into embroidery with PE-DESIGN software
- PE-DESIGN NEXT - Transformez vos idées en broderie avec PE-DESIGN
- PE-DESIGN NEXT - Mit PE-Design setzen Sie Ihre Ideen in Stickmuster um
- PE-DESIGN NEXT - Verander uw idee in een borduurontwerp met PE-DESIGN software
- PE-DESIGN NEXT - Convierta su idea en bordado con el PE-DESIGN
- PE-DESIGN NEXT - Questo software permette di trasformare in ricamo ogni idea
- PE-DESIGN NEXT - transforme suas ideias em bordado com o software PE-DESIGN
- PE-DESIGN NEXT - Воплотите свои идеи в вышивке при помощи программного обеспечения PE-DESIGN

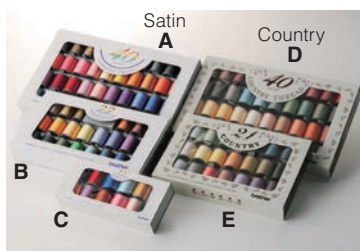
2



○ PEDESIGN PLUS ○ PE-DESIGN PLUS

- Basic digitizing and easy embroidery work
- PE-DESIGN PLUS - Numérisez facilement vos images en broderie
- PE-DESIGN PLUS - Basisprogramm zum Digitalisieren und zur Stickmusterbearbeitung
- PE-DESIGN PLUS - Voor het digitaliseren op basis niveau en voor eenvoudig borduurwerk
- PE-DESIGN PLUS - Digitacion basica y facil trabajo de bordado
- PE-DESIGN PLUS - Creazione di ricami originali, in modo semplice e veloce, con un singolo applicativo
- PE-DESIGN PLUS - Digitalização básica e bordados fáceis
- PE-DESIGN PLUS - Простое преобразование и легкая работа с вышивкой

3



Satin Finish Embroidery Thread Sets

A (40 colors)

○ SA740 ○ ETS-40N: XC5518-001

B (22 colors)

○ SA741 ○ ETS-22N: XC5516-002

C (12 colors)

○ SAE1TS ○ ETS-12N: XC5517-002

Country Thread Sets

D (40 colors)

○ CYT-40 ○ CYT-40 : X81078-102

E (21 colors)

○ CYT-41 ○ CYT-21 :X81269-102

- Satin finish embroidery sets (40/21/12 colors) and Country thread sets (40/22 colors)
- Boîtes de fils à broder - Boîtes de fils à broder brillants (40/21/12 couleurs) et boîtes de fils à broder mats (40/22 couleurs)
- Stickgarne 5 - Stickgarne (40/21/12 Farben) und Landhausgarn (40/22 Farben)
- Borduurgarnsets - Satijn borduurgarnsets (40/21/12 kleuren) en Country borduurgarnsets (40/22 kleuren)
- Juego de hilo de bordado - Juego de bordado con terminado satin y juego de hilos Country
- Set filati da ricamo - Set filati lucidi (40/21/12 colori) e set filati country (40/21/12 colori)
- Conjuntos de linhas para bordado - conjuntos para bordado em acabamento acetinado (40/21/12 cores) e conjuntos de linha Country (40/22 cores)
- Наборы ниток для вышивания - Наборы атласных нитей (40/21/12 цветов) и наборы нитей природных цветов (40/22 цветов)

4



A ○ SA-EBT ○ EBT-CEN: X81164-001
B ○ SAE1T999 ○ EBT-CEBN: XC5520-000
C ○ EBT-PE ○ EBT-PEN:XC5996-000

- For best results, use the appropriate bobbin thread
- Fils de canette - Pour un meilleur résultat, utilisez le fil de canette approprié
- Spulen Unterfaden - Für perfekte Ergebnisse den optimalen Unterfaden verwenden
- Ondergarnen - Gebruik het juiste ondergarnen voor het mooiste resultaat
- Hilos de Bobina - Para mejores resultados use los hilos de bobina apropiados
- Bobine di cotone - Per risultati migliori, utilizza il cotone appropriato
- Linhas de bobina - para obter os melhores resultados, use a linha de bobina apropriada
- Нижние нити - Для достижения лучшего результата, используйте специальные нижние нити

5



○ SA519 ○ BM3: XE0806-001

- Renfort de broderie (28 x 100 cm, 3 pcs)
- Stickvlies (28 x 100 cm, 3 Stck.)
- Versteviging (28 x 100 cm, 3 stuks)
- Estabilizador (28 x 100 cm, 3 piezas)
- Stabilizzatore (28 x 100 cm, 3 pezzi)
- Entretela (28 x 100 cm, 3 un.) Tipo enrolado
- Стабилизатор (28 x 100 cm, 3 шт.)

6



○ SA520 ○ BM5: XE0615-001

- Renfort de broderie soluble (28 x 300 cm, 1 pce)
- Stickfolie wasserlöslich (28 x 300 cm, 1 Stck.)
- In water oplosbare versteviging (28 x 300 cm, 1 stuk)
- Estabilizador de agua (28 x 300 cm, 1 pieza)
- Stabilizzatore idrosolubile (28 x 300 cm, 1 pezzo)
- Entretela solúvel em água (28 x 300 cm, 1 un.)
- Водорастворимый стабилизатор (28 x 300 cm, 1 шт.)



7



① SA540C
② BM6: XF2027-001

- Water soluble stabilizer (non-woven fabric)
- Renfort de broderie soluble (type non tissé)
- Stickfolie wasserlöslich (ungewebt)
- In water oplosbare versterking (niet-geweven)
- Estabilizador de agua (del tipo no trenzado)
- Stabilizzatore idrosolubile (tipo non tessuto)
- Entreteela solúvel em água (tecidos não urdidos)
- Водорастворимый стабилизатор (нетканый материал)

8



① SAVR4000D ② UPG4000D: XE1302-301
③ A (Innov-is 4000 series)

- Premium package (V.3.0) - This upgrade adds quilting and embroidery features
- Pack Premium I - Cette mise à jour permet d'ajouter des caractéristiques en quilting et en broderie
- Premium Upgrades - Erweiterung der Quilt- und Stickfunktionen
- Luxe pakket - Dit upgrade pakket voegt quilt en borduur mogelijkheden toe
- Paquete Premium - Esta actualización incluye detalles de bordado y acolchado
- Premium package - Questo aggiornamento aggiunge funzioni per quilting e ricamo
- Pacote Premium (V.3.0) - esta atualização adiciona recursos para acolchoamento e bordado
- Пакет Premium I (v.3.0) - Это обновление включает дополнительные функции для квилтинга и вышивания

9



① SAVR4500D ② UPG4000DII: XE2527-201
③ A (Innov-is 4000 series)

- Premium upgrade package (V.4.0) - Adds more features and comes with the Border Frame
- Pack Premium II - Apporte de nombreuses caractéristiques et un cadre à bordure pratique
- Premium upgrade package - Zusätzliche Funktionen für Ihre Maschine inkl. Bordürenrahmen
- Luxe upgrade pakket - Het pakket bevat een randenborduurraam en nog meer mogelijkheden
- Paquete Premium actualizado - Incluye mas detalles y marco de bordes
- Premium upgrade package - Aggiunge altre funzioni ed è dotato del telaio bordi infiniti
- Pacote de atualização Premium (V.4.0) - adiciona mais recursos e vem com o bastidor para bordas
- Пакет Premium II (v.4.0) - Добавлено еще больше функций, идет в комплекте с бордюрыными пальцами

10



① SAVR6000D1/SAVR6000D1C
② NV1UGK1: XE8735-001 ③ A (Innov-is I/6000 series)

- Premium Pack I - Includes image capturing function plus bobbin case for Bobbin Work
- Pack Premium I - Inclut la fonction de capture d'image et le kit de travail à la canette
- Premium Pack 1 - Das Premium-Paket enthält Upgrades für die Maschinen-Software plus Spulenkapsel für Bobbin Work
- Premium Pack I - scannen op het scherm, decoratief spoelhuls naaien&borduren
- Paquete Premium I - Incluye función de captura de imagen, más caja de la bobina para el trabajo de bolillos
- Pacchetto Premium I - Include la funzione "Cattura immagine" e il cestello porta bobina per il "Bobbin Work"
- Pacote Premium I - inclui a função de captura de imagens mais a caixa de bobina para trabalhos com a bobina
- Пакет Premium I - Включает в себя новую функцию сканирования и устройство для объемного 3D вышивания

11



① SAVR6000D2/SAVR6000D2C
② NV1UGK2: XF0192-001/ XF1166-001 (Australia, New Zealand only)
③ A (Innov-is I/6000 series)

- Premium Pack II - Color shuffling function plus Pen Tablet
- Pack Premium II - Fonction nuance de couleurs et tablette/stylo graphique
- Premium Pack 2 - Das Premium-Paket enthält Upgrades für die Maschinen-Software plus Stifttablett für My Custom Design
- Premium Pack II - functie kleurvariaties en grafische tablet+grafische pen
- Paquete Premium II - Color de la función de arrastrado más la pluma de la tableta
- Pacchetto Premium II - Include la funzione "Color shuffling" e la tavoletta grafica
- Pacote Premium II - função de cores aleatórias e tablet com caneta
- Пакет Premium II - Включает в себя функцию Color Shuffling плюс перьевой планшет

12



① SABF6000D2/SABF6000D2C
② NV1UGK3: XF0195-101 ③ A (Innov-is I/6000 series)

- Premium Pack III - Pattern connection using the camera plus large Border Frame
- Pack Premium III - Fonction de connexion des motifs via la caméra et cadre à bordure
- Premium Pack 3 - Das Premium-Paket enthält Upgrades für die Maschinen-Software plus Bordüren-Stickrahmen (300x100 mm)
- Premium Pack III - perfect aaneensluitende motieven dmv camerafunctie + borduurraam doorlopende boorden
- Paquete Premium III - Patrón de conexión al utilizar la cámara más el borde del recuadro
- Pacchetto Premium III - Include la funzione di congiunzione dei ricami tramite la telecamera e il telaio per i bordi infiniti
- Pacote Premium III - conexão de padrões usando a câmera e o bastidor de bordado grande
- Пакет Premium III - Включает в себя функцию совмещения рисунков для вышивания с помощью камеры плюс бордюрные пальцы

13



① SAVR6000D3/ SAVR6000D3C ② NV1UGK4: XF6668-001/ NV1UGK4AP: XF6718-001
③ A (Innov-is I/6000 series)

- **Premium Pack IV** - Includes large-sized patterns plus Embroidery foot with LED pointer and Multi Function Foot Controller
- Pack Premium IV - Inclus de large motifs, un pied de broderie avec pointeur lumineux LED et une pédale multi-fonction
- Premium Pack 4 - Dieses Kit beinhaltet große Stickmuster, den Stickfuß mit LED-Pointer sowie den Multifunktionsfußanlasser
- Premium Pack IV - Inclusief grote patronen, borduurvoet met LED-aanwijzer en multifunctioneel voetpedaal
- Paquete Premium IV - Incluye modelos de gran tamaño, además del pie para bordado con puntero LED y controlador de pedal multifunción
- Pacchetto Premium IV - Include nuovi ricami di grandi dimensioni, il piedino con il puntatore LED e il pedale reostato multifunzione
- Pacote Premium IV - Inclui padrões de tamanho grande mais o calçador com ponteiro LED e o pedal de controle multifunções
- Пакет Premium IV - Включает в себя вышивальные дизайны большого размера плюс вышивальную лапку с LED указкой и многофункциональную педаль

14



① SAEPS2/ SAEPS2C ② EPS2: XF0763-001
③ A (Innov-is I/6000 series)

- **Embroidery positioning sticker (462 stickers)** - Makes design placement easily
- Vignette de positionnement de broderie (462 vignettes) - Positionnez facilement votre motif
- Stichpositions-Aufkleber (462 Aufkleber) - Zum exakten Positionieren
- Borduurpositiesticker (462 stickers) - Maakt het plaatsen van een ontwerp eenvoudig
- Adhesivo de posicion de bordado (462 hojas) - Permite posicionar el diseño facilmente
- Adesivo per posizionamento ricamo (462 adesivi) - Per un corretto posizionamento del disegno
- Adesivo para posicionamento do bordado (462 adesivos) - Torna mais fácil o posicionamento do desenho
- Стикеры для позиционирования вышивки (462 стикера) - Позволяют легко размещать рисунки для вышивки

15



① SAECR1 ② SAECR1
③ A (Innov-is I/6000 series) B

- **Embroidery card reader** - Can use Brother embroidery card collections
- Lecteur de cartes de broderie - Compatible avec toutes les cartes de broderie de la collection Brother
- Stickkartenlese- /schreibgerät - Für Brother Stickkarten
- Kaartlezer - De kaartlezer leest de Brother borduurkaarten collectie
- Lector de tarjetas de memoria de bordado - Permite utilizar tarjetas de colección de bordado Brother
- Lettore di schede da ricamo - Permette di utilizzare le schede da ricamo Brother
- Leitor de cartões de memória de bordado - Pode usar as coleções de cartões de bordado da Brother
- Устройство для чтения вышивальных карт - Может использоваться коллекция вышивальных карт Brother

16



① SA197/SA197C ② FLED1:XF4168-001/FLED1AP:XF6845-001
③ B

- **Embroidery foot with LED pointer** - Can adjust the position accurately with LED pointer
- Pied de broderie « W+ » avec pointeur lumineux - Ajustez la position de votre motif avec précision grâce au pied de broderie avec pointeur lumineux LED
- Stickfuß mit LED-Pointer - Hilft beim perfekten Positionieren der Nadel für Stickarbeiten
- Borduurvoet W+ met LED-aanwijzer - Nauwkeurig positioneren met de LED-aanwijzer
- Pie para bordado con el indicador LED - Puede ajustar la posición con precisión con el puntero del LED
- Piedino da ricamo con puntatore LED - Permette di posizionare il ricamo con precisione grazie al puntatore LED
- Calçador de bordado com ponteiro LED - Pode ajustar precisamente a precisão com o ponteiro LED
- Вышивальная лапка с LED указкой - Точно позиционирует иглу с помощью LED указки

17



① SABF6000D/ SABF6000DC ② BF2: XE5059-001 (10 x 18 cm) ③ AB
④ SABF6200D1/ SABF6200D1C ⑤ BF3: XF4170-001 (10 x 30 cm) ⑥ B

- **Border frame** - Simplifies process of making borders
- Cadre à bordure - Simplifie la réalisation des bordures
- Bordürenrahmen - Zum einfachen Nähen /Sticken von Bordüren und Endlosmustern
- Randeborduurraam - Maakt het borduren van randen eenvoudig
- Bastidor de bordado para bordes - Simplifica el proceso de crear bordes
- Telaio bordi infiniti - Per realizzare bordi in maniera semplice
- Bastidor de bordas - Simplifica o processo para confecção de bordas
- Бордюрные пяльцы - Облегчают процесс создания бордюрного рисунка

18



① SA448/ SA448C ② SEF150: XF4163-001(15 x 15 cm) ③ A (Innov-is I/6000 series)B
④ SA446/ SA446C ⑤ EF91: XE5068-101(20 x 20 cm) ⑥ A (Innov-is I/6000 series)

- **Square embroidery frame** - An ideal size for embroidering on clothing, quilting squares, etc.
- Cadre de broderie carre - Un cadre à la taille idéale pour la broderie sur vêtements, couette carrée, etc.
- Quilt Stickrahmen - Der perfekte quadratische Rahmen für Quiltprojekte
- Vierkant borduurraam - ideaal voor het borduren op kleding, Quilts, enz
- Cuadro del bastidor de bordado - Un tamaño ideal para el bordado en la ropa, los cuadrados del edredón, etc
- Telaio da ricamo quadrato - Ideale per il quilting
- Bastidor para bordado quadrado - tamanho ideal para bordar em roupas, quadrados de acolchoados, etc.
- Квадратные пяльцы для вышивания - Идеальный размер для вышивания на одежде и квадратных фрагментах квилта



19



① SA503 ② TS1: X81123-151 ③ ABCD
 ① SA539 ② TS2: XC9655-152
 ④ A (Innov-is 4000 series)
 ① SA560/ SA560C ② TS4: XE5065-001 ④ A (Innov-is I/6000 series)
 ① SA561/ SA561C ② TS5: XF4175-001 ④ A (Innov-is I/6000 series)B

- Ten spool thread stand - sets up 10 spools of thread
- Porte-bobines multiple 10 bobines - 10 bobines de fil à votre disposition
- Multi Garnrollenhalter - Für bis zu 10 Garnrollen
- Klossenstandaard voor 10 klossen - Ruimte voor 10 klossen garen
- Soporte para 10 carretes de hilo - Soporta 10 carretes de hilo
- Supporto 10 rocche di cotone - Permette di utilizzare 10 cotonì
- Suporte para dez bobinas de linha - permite a colocação de 10 bobinas de linha
- Стойка для 10 катушек - Можно установить 10 катушек ниток

20



① SAPS6000D ② PS1: XF2653-001
 ④ A (Innov-is I/6000 series)

- Protective sheet - Protect the sewing machine from being scratched
- Feuille de protection - Protège la machine à coudre de risque de casse
- Schutzfolie für Innov-is I/e - Schützt das Maschinengehäuse vor Kratzern beim Sticken
- Beschermvel - bescherming voor de machine tegen krassen
- Lámina protectora - Proteje la máquina de coser de que se raye
- Foglio di protezione - Protegge la macchina dai graffi
- Folha de proteção - protege a máquina de costura contra arranhões
- Защитный лист - Защищает швейную машину от царапин



- Brother offers special machines to make your sewing more professional. You will find each of versatile accessories or attachments shown on the following categorized pages.
- Brother propose des machines spécialement conçues pour vous permettre d'obtenir une qualité de couture et de finition professionnelles. Vous retrouverez les accessoires qui leurs sont associés dans les pages suivantes.
- Brother bietet Spezialmaschinen an, mit denen Sie Ihre Nähprojekte professioneller herstellen können. Vielseitiges Zubehör zu diesen Maschinen finden Sie in den folgenden Kategorien.
- Brother biedt speciale machines aan om het naaien nog professioneler te maken. U kunt de veelzijdige accessoires onderdelen vinden op de volgende gecategoriseerde pagina's.
- Brother ofrece máquinas especialmente diseñadas para hacer de sus labores de costura mucho más profesionales. Encontrará todos los accesorios y aditamentos necesarios para ello, en este catálogo, ordenados por función.
- Brother offre macchine speciali per rendere ancora più professionali i vostri progetti di cucito. Troverete tutti i pratici accessori nelle pagine del presente catalogo.
- A Brother oferece máquinas especiais para tornar sua costura mais profissional. Você encontrará todos os versáteis acessórios e anexos mostrados nas páginas categorizadas a seguir.
- Brother предлагает специальные машины для профессионального шитья. Вы найдете разнообразные аксессуары или приспособления на страницах данной категории.



**Professional use sewing machine (PQ series)
Machine à coudre à semi-professionnelle (série PQ)
Schnellnäher der PQ-Serie
Naaimachine voor professioneel gebruik (PQ series)**

**Máquina de coser de uso profesional (Serie PQ)
Macchina per cucire ad uso professionale (serie PQ)
Máquina de costura para uso profissional (série PQ)
Профессиональная швейная машина (серия PQ)**



- Ideal for perfect straight stitching on any weight fabric and easy project handling with a large sewing space.
- Idéale pour obtenir un point droit parfait sur tous les tissus, quelle que soit leur épaisseur. Grâce à son large espace de travail, les ouvrages de toute taille se manipulent facilement.
- Schnelle Geradstichmaschine für nahezu alle Materialien. Einfachste Bedienung und viel Platz durch den großen Durchgangsraum.
- Ideaal voor perfecte rechte steken op elke stofsoort en het eenvoudig bewerken van deze handeling dankzij de grote werkruimte.
- Por su amplia área de costura que facilita manejar proyectos de gran tamaño y su capacidad de coser telas de cualquier peso y grosor, es ideal para una costura recta perfecta.
- Ideale per punti diritti perfetti su qualsiasi tessuto spesso o imbotito e per realizzare facilmente i vari progetti, grazie all'ampio piano di cucitura.
- Ideal para costuras retas perfectas em tecidos de qualquer peso; fácil manuseio do projeto com um grande espaço para costura.
- Идеальна для прямострочных операций на любых тканях и удобна в работе с крупными изделиями, благодаря большой рабочей поверхности



**Serger/Overlock
Surjeteuse
Overlock
Overlock**

**Costura de remate y overlock
Tagliacuci
Overloque
Оверлок**

- For cutting and sewing overlock stitches at one time in high-speed.
- Coupe et surjette le tissu en une seule opération à grande vitesse.
- Abschneiden, Zusammennähen und Versäubern in einem Arbeitsgang
- Voor het in een keer afknippen en het naaien van overlocksteken op hoge snelheid.
- Para cortar y rematar con costura de overlock simultáneamente a alta velocidad.
- Per tagliare e cucire a soprappito in un unico tempo e in modo semplice e veloce.
- Para cortar e costurar pontos overloque de uma só vez e em alta velocidade.
- Для краеобметочных операций с обрезкой края на высокой скорости.



**Cover stitch machine
Recouvreuse
Coverstich-Maschine
Cover stitch machine**

**Máquina de Costura de Collarete
Macchina a punto copertura
Máquina de ponto de recobrimento
Плоскошовная машина**

- For versatile cover stitches, four-, three-thread cover stitch or chain stitch etc.
- Réalise tous vos travaux de recouvrement : points de recouvrement à trois ou quatre fils, point de chaînette, etc.
- 3- und 4-Faden Covernähte für verschiedenste Nutz- und Dekorstiche.
- Voor veelzijdige deksteken, vier-, drie-draads deksteek of kettingsteek etc.
- Para una gran variedad de costuras de collarete a 4 ó 3 hilos o puntada de cadeneta.
- Per vari tipi di punti a copertura, punti a copertura con tre/quattro filati e punto a catenella.
- Para pontos de recobrimento com quatro ou três linhas ou ponto corrente, etc.
- Для разнообразных плоских швов, четырех-/трехниточного цепного стежка.



1



① SA170 (3 feet set)
② F044: XC1592-052 (2 mm)



② F045: XC1599-052 (5 mm)



② F046: XC1606-052 (8 mm)

- **Spring Action Guide** - The compensating feet, three sizes - 2 mm, 5 mm and 8 mm to hold fabrics for edge-stitching and topstitching
- Guide à ressort bi-niveaux - Les pieds compensateurs en trois tailles : 2 mm, 5 mm et 8 mm pour maintenir le tissu tout en bordant ou en posant un biais
- Niveaufuß - Der Ausgleichs-Nähfuß in drei Größen - 2 mm, 5 mm und 8 mm - Für die exakte Positionierung des Stoffes bei Kant-Näharbeiten und bei Obertransport-Stichen
- Twee niveau veerspanning geleider - de compenserende voet in drie maten 2 mm, 5 mm, 8 mm is geschikt voor geleiding van de stof bij het stikken van randen en topstitching
- Guia para costura paralela - Prensatelas compensado para diferentes grosos de tejido: 2 mm, 5 mm y 8 mm
- Piedino compensatore - Il piedino compensatore con tre differenti misure - 2 mm, 5 mm e 8 mm per guidare la stoffa nella cucitura di orli e bordi rialzati
- Guia com mola - calçador com compensação em três tamanhos (2, 5 e 8 mm) para o suporte de tecidos em costura de cantos e de pesponto
- Лапка с подпружиненным направлятелем - 3 размера (2 мм, 5 мм, 8 мм) для удерживания ткани при стачивающих и отделочных операциях

2



① SA171
② F047: XC1612-052

- **Gathering Foot** - To gather fabric for garment and home decorating applications
- Pied fronceur - Pour froncer les pièces de vêtements et les applications décoratives
- Kräusefuß - Zum Einkräuseln und Annähen in einem Arbeitsgang
- Plooivoet / rimpelvoet - voor het rimpelen van stof te gebruiken voor kleding en interieur decoraties
- Prensatelas para fruncir - Para fruncir un tejido sobre otro en aplicaciones decorativas del hogar
- Piedino per elasticizzare - Per elasticizzare indumenti e applicazioni decorative per la casa
- Calçador para franzimento - para franzir tecidos de vestuário e aplicações de decoração doméstica
- Лапка для сбавивания

3



① SA173
② F049: XC1577-052

- **Heavyweight Foot** - For sewing on heavier or thicker fabrics
- Semelle pour tissu très épais - Pour coudre sur tissus lourds et épais
- Schwernähfuß - Zum Nähen auf schwereren oder dickeren Stoffen
- Voet voor zware stoffen - voor het verwerken van zware of dikke stoffen
- Prensatelas para materiales gruesos - Para coser sobre materiales gruesos y pesados
- Piedino per tessuti pesanti - Per cucire su stoffe più pesanti o più spesse
- Calçador pesado - para costura em tecidos mais pesados ou espessos
- Лапка для тяжелых тканей - Для шитья на тяжелых и плотных тканях

4



① SA172
② F048: XC1584-052

- **Very Narrow Foot** - For tight corners, working up against a ridge, or other similar situations
- Semelle pour ourlet très étroit - Pour les ourlets étroits, les coutures étroites et autres travaux similaires
- Sehr schmaler Fuß - Beispielsweise zum Entlangnähen von schmalen Kanten, Kantabschlüssen und anderen Schmalkant-Näharbeiten
- Zeer smalle voet - te gebruiken voor het maken van hoeken, voor het werken naast een rand of andere soortgelijke werkzaamheden
- Prensatelas estrecho para género fino - Para esquinas y costuras al borde del tejido y costuras similares
- Piedino molto stretto - Per angoli stretti, per lavorare su orli arrotondati o in altre simili situazioni
- Calçador muito estreito - para cantos apertados, trabalhos contra cristas e outras situações similares
- Узкая лапка - Для обработки углов и работы «в край»

5



① SA180B ② NFA1: XC4415-002

- **Needle felting attachment** - Creates beautiful surface embellishment on fabric with wool roving, yarns etc.
- Accessoire de feutrage à aiguilles - Création sur tissu de magnifiques surfaces réalisées en mèches de laine, fils à poils etc...
- Zubehörset zum Filzen - Zum Erstellen wunderschöner Dekorationen mit Märchenwolle, Wolle etc.
- Vervilting accessoire - creëert een mooi met wol of wollen garens versierde stof
- Accesorio de aguja para fieltar - Aguja para incrustar lana o fibras similares
- Accessorio con aghi per la feltratura - Crea delle bellissime decorazioni su stoffa con fili di lana o matasse
- Acessório de agulha para feltragem - cria belos adornos na superfície do tecido com mechas de lã, fios, etc.
- Войлочная насадка - Для создания украшений с использованием ровницы и пряжи



1



① X76590-002

- **Blind Stitch Foot** - For trimming edges, finishing and hemming in one operation
- Pied guide multifonctions pour point invisible - Pour orner les bords, finir et surjeter en une seule opération
- Blindstichfuß - Zum unsichtbaren Versäumen
- Blindzoomvoet - Voor het maken van een onzichtbare zoom
- Prensatela de puntada invisible - Para adornar bordes, acabados y dobladillos en una operación
- Piedino per punto invisibile - Per finiture di bordi, rifinire ed orlare in un'unica operazione
- Calçador para ponto cego - para aparar os cantos, fazer acabamento e bainha em uma operação
- Лапка для подшивочных операций - Для обрезки, отделки и подшивки за одну операцию

2



① SA213
② X77459-001

- **Gathering Foot** - For gathering and sewing in one operation
- Pied fronceur - Pour assembler et coudre deux tissus en une seule opération
- Kräuselfuß - Zum Einkräuseln und gleichzeitigen Annähen
- Rimpelvoet - Voor het rimpelen van de stof
- Prensatela para fruncir - Para fruncir y coser en una operación
- Piedino increpatore - Per elasticizzare e cucire in un'unica operazione
- Calçador para franzimento - para franzir e costurar em uma operação
- Лапка для сборок (для посаживания) - Для сборки при декоративных работах

3



① SA211
② X76670-002

- **Pearls and Sequins Foot** - To attach pearls and sequins up to 5 mm in diameter to fabric
- Pied pose-perles - Pour la pose de perles sur le bord du tissu
- Perlenannähfuß - Zum Annähen von Perlen-, Pailletten- und Sträßbändern
- Parelvoet - Voor het bevestigen van parels aan de stof
- Prensatela para apliques de nacar - Para bordes en tejidos
- Piedino per perle e lustrini - Per bordare perle su tessuti
- Calçador para pérolas e lantejoulas - para aplicação de pérolas e lantejoulas com até 5 mm de diâmetro ao tecido
- Лапка для притачивания бисера и блессток диаметром до 5 мм

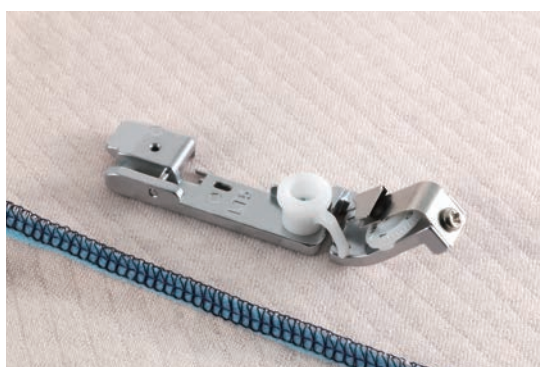
4



① SA210
② XB0241-101

- **Piping Foot** - For sewing piping two fabrics together
- Pied passepoil - Pour coudre deux tissus ensembles
- Kordeleinnähfuß - Nähen eines Paspels zwischen zwei Stofflagen
- Koordvoet - Voor het bevestigen van koord aan de stof
- Prensatela de cordón - Para coser cordón en dos tejidos juntos
- Piedino bordatore - Per bordare su due tessuti insieme
- Calçador para tubos - para a costura de tubos em dois tecidos
- Лапка для канта - Для создания канта при шивании вместе двух слоев ткани

5



① SA212
② X76663-001

- **Taping Foot** - To attach tapes and elastic to stretch fabrics up to 12 mm in width
- Pied bordure - Pour coudre un ruban sur le bord d'un tissu extensible
- Bandeinnähfuß - Exaktes Verarbeiten eines Verstärkungs- oder Gummibandes
- Elastiekvoet - Voor het verwerken van elastiek in elastische stoffen
- Prensatela de encintado - Para coser cinta en bordes de tejidos elásticos
- Piedino per nastri - Per cucire su nastri o bordare elastici su tessuti
- Calçador para fitas - para fixação de fitas e elásticos com até 12 mm em tecidos elásticos
- Лапка для пристрачивания тесьмы - Для пристрачивания тесьмы и резинки на трикотажные ткани шириной до 12 мм

6



② SEGER-WT/ 4234WT: XB2023-001

- **Wide Table** - For better fabric handling during sewing and quilting
- Grande table de couture - Pour coudre de grandes pièces de tissus. Très pratique pour le quilting & patchwork
- Maxi-Anschiebetisch - Vergrößert die Auflagefläche der Nähmaschine
- Groot werkblad - biedt u een nog grotere werkruimte, zeer geschikt voor grote projecten
- Tablero ancho - Un tablero para coser, acolchar y otros más fácilmente
- Tavolo di prolunga - Tavolo per facilitare la cucitura, la trapuntatura ed altro ancora
- Mesa ampla - para melhor manuseio do tecido durante a costura e o acolchoamento
- Стол-приставка (для работы с крупными изделиями)



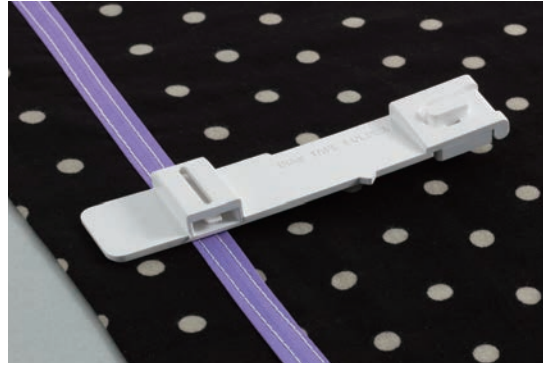
1



① SA223CV
② SA223CV: XB1305-001

- Belt loop guide - To make belt loops or straps of 11 mm (1/2") wide
- Guide passant - Pour réaliser des passants ou des bandes de 11 mm de large
- Gürtelschlaufen-Führung - Zum Nähen von Gürtelschlaufen oder Streifen von 11 mm Breite
- Riemlussen geleider - Voor het maken van riemlussen of lintjes van 11 mm breed
- Guía de presillas de cinturón - Para hacer presillas de cinturón o tirantes de 11 mm (1/2") de ancho
- Guida per passanti - Per realizzare passanti o cinghiette di 11 mm di larghezza
- Guia para passador de cinto - para confeccionar passadores de cinto ou alças com 11 mm (1/2 pol.) de largura
- Приспособление для изготовления шлевок (петличек для ремня) шириной 11 мм

2



① SA222CV
② SA222CV: XB1304-001

- Bias tape folder - For folding and attaching 12 mm (1/2") wide bias tapes
- Guide bande de renfort - Pour coudre des biais de 12 mm de large pour un effet décoratif
- Bandeinnäher - Zum Auf- oder Annähen von 12 mm breiten Bändern über Säumen oder für dekorative Applikationen
- Biasband vouwer - Voor het vouwen en vastzetten van 12 mm brede biasband
- Al bias - Para plegar y unir cintas de 12 mm (1/2") de ancho al bias a los ejes del tejido
- Fettuccia a sbieco - Per piegare e cucire fettucce larghe 12 mm come decorazione dei bordi
- Dobrador de fita de viés - para dobrar e afixar fitas de viés com 12 mm (1/2 pol.) de largura
- Приспособление для пристрачивания косой бейки шириной 12 мм

3



① SA225CV
② SA225CV: XB1307-001

- Double fold binder - For making and attaching 12 mm (1/2") tape in one operation
- Guide pose biais double - Pour coudre en une seule opération un biais de 12 mm
- Bandleger - Zum Legen und Anbringen von 12 mm breiten Bändern in einem Arbeitsgang
- Bandzoom geleider - Voor het maken en bevestigen van 12 mm breed band in één handeling
- Doble dobladillo invisible - Para hacer y unir cintas en un tamaño final de 12 mm (1/2") en una operación
- Bordatore a piega doppia - Per realizzare ed attaccare nastri finiti di 12 mm in unica operazione
- Aplicador de fita dobrada - para confeccionar e afixar a fita de 12 mm (1/2 pol.) em uma operação
- Окантовыватель - Для двойной подгибки при окантовке (конечная ширина 12 мм)

4



① SA224CV
② SA224CV: XB1306-001

- Bias tape binding set - For folding and attaching 6 mm (1/4") or 12 mm (1/2") bias tapes to fabric edge
- Guide pose biais - Pour la pose de biais de 6 ou 12 mm
- Band-Einfass-Set - Zum Einfassen mit 6 oder 12 mm breiten Bändern
- Biasband zoom set - Voor het vouwen en bevestigen van 6 mm of 12 mm biasband om stofranden
- Set de cintas al bias invisible - Para plegar y unir cintas al bias de 6 mm (1/4") o 12 mm (1/2") al eje del tejido
- Set per bordare con fettuccia - Per piegare e cucire fettucce larghe 6 mm come decorazione dei bordi
- Conjunto para aplicação de fitas de viés - para dobrar e afixar fitas de viés com 6 mm (1/4 pol.) ou 12 mm (1/2 pol.) ao canto do tecido
- Приспособление для окантовки срезов косой бейкой шириной 6 мм или 12 мм

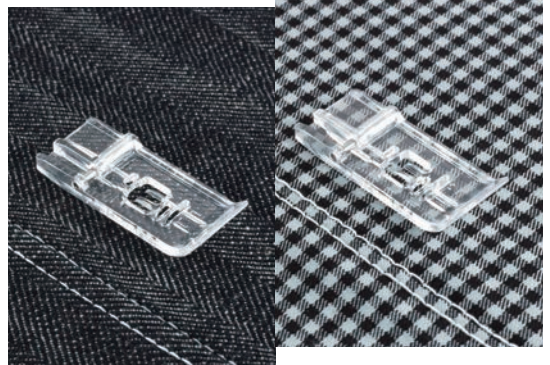
5



① SA221CV
② SA221CV: XB1303-001

- Hemming set - To make single or double fold hems
- Guide ourlet - Pour réaliser des ourlets en simple ou double pli
- Säumer-Set - Zum Nähen von einfach oder doppelt eingeschlagenen Säumen
- Zoom set - Voor het maken van enkel gevouwen zomen en dubbel gevouwen zomen
- Set de dobladillo - Para hacer dobladillos dobles o sencillos
- Set per orlare - Per realizzare orli a singola o doppia piega
- Conjunto para bainhas - para a confecção de bainhas com dobra simples ou dupla
- Приспособление для подшивания края одинарной или двойной подгибки

6



① SA226CV
② SA226CV: XB1308-001

- Top stitching foot set - For decorative top stitching
- Pied pour couture de renfort - Pour ajouter un point de renfort II la couture
- Decksaumfuß Set - Zum Nähen von Decksäumen und über Nähte
- Top stitching voet - Voor het decoratief overstikken van naden
- Set de prensatelas de puntada superior - Para puntadas superior decorativa
- Set piedino punto copertura - Set per decorare con il punto copertura
- Conjunto de calçadores para responto - para respontos decorativos
- Лапка для отделочных строчек

A

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 Adjustable Zipper/Piping Foot	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161	SA161
2 Blind Stitch Foot	SA133	SA133	SA133	SA133	SA133	SA133	SA133	SA134	SA133	SA134	SA134
3 Concealed Zipper Foot	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128	SA128
4 Edge Joining Foot	SA184	SA184	SA184	SA184	SA184	SA184	SA184	SA184	SA184	SA184	-
5 Narrow Hemmer Foot	SA126	SA126	SA126	SA126	SA126	SA126	SA126	SA127	SA126	SA127	SA127
6 Non Stick Foot	SA114	SA114	SA114	SA114	SA114	SA114	SA114	SA114	SA114	SA114	SA122
7 Overlock Foot	-	-	-	-	-	-	-	SA135	-	SA135	SA135
8 Picot Foot	SA164	SA164	SA164	SA164	SA164	SA164	SA164	SA149	SA164	SA149	SA149
9 Piping Foot	SA192	SA192	SA192	SA192	SA192	SA192	SA192	-	SA192	-	-
10 Roller Foot	SA190	SA190	SA190	SA190	SA190	SA190	SA190	-	SA190	-	-
11 Seam Guide	SA538	SA538	SA538	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Side Cutter	SA177	SA177	SA177	SA177	SA177	SA177	SA177	-	SA177	-	-
13 Stitch Guide Foot	SA160	SA160	SA160	SA160	SA160	SA160	SA160	SA160	SA160	SA160	-
14 Stitch in the Ditch Foot	SA191	SA191	SA191	SA191	SA191	SA191	SA191	-	SA191	-	-
15 Straight Stitch Foot	SA167	SA167	SA167	SA167	SA167	SA167	SA167	SA108	SA167	SA108	SA108
16 Straight Stitch Foot and Straight Stitch Needle Plate	SA550	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17 Vertical Stitching Alignment Foot	SA189	SA189	SA189	SA189	SA189	SA189	SA189	SA189	SA189	SA189	-
18 Zigzag Foot (with leveling button)	SA176	-	SA176	SA176	SA176	SA176	SA176	-	SA176	-	-
19 Adapter for Low Shank	-	SA131	-	-	-	-	-	-	-	-	-

B

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 Adjustable Binder Foot	SA198	SA198	SA198	SA198	SA198	SA198	SA198	-	SA198	-	-
2 Binding Foot	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109	SA109
3 Braiding Foot	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141	SA141
4 Candlewicking Foot	SA193	SA193	SA193	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Clear-view Foot	SA145	SA145	SA145	SA145	SA145	SA145	SA145	SA145	SA145	SA145	SA144
6 Cording Foot	SA110	SA110	SA110	SA110	SA110	SA110	SA110	SA148	SA110	SA148	SA148
7 Cording Foot (5-hole)	SA157	SA157	SA157	SA157	SA157	SA157	SA157	-	SA157	-	-
8 Cording Foot (7-hole)	SA158	SA158	SA158	SA158	SA158	SA158	SA158	-	SA158	-	-
9 Couching Foot	SA199	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Fringe Foot	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142	SA142
11 Gathering Foot	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120	SA120
12 Open Toe Foot	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA186/SA147	SA146
13 Pearls and Sequins Foot	SA150	SA150	SA150	SA150	SA150	SA150	SA150	-	SA150	-	-
14 Pin Tuck Foot (Seven Grooves)	SA179	SA179	SA179	SA179	SA179	SA179	SA179	-	SA179	-	-
15 Groove Pin Tuck Foot	SA194	SA194	SA194	SA194	SA194	SA194	SA194	-	SA194	-	-
16 Pin Tuck Foot (Five Grooves)	-	-	-	-	-	-	-	SA162	-	SA162	SA162
17 Ruffler Foot	SA143	SA143	-	-	-	-	-	-	-	-	-

C

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 1/4 inch Piecing Foot	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125	SA125
2 1/4 inch Piecing Foot with Guide	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185	SA185
3 Quilting Guide	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132	SA132
4 Open Toe Quilting Foot	SA187	-	SA187	SA187	SA187	SA187	SA187	SA187	SA187	SA187	-
5 Quilting Foot	SA129	SA129	SA129	SA129	SA129	SA129	SA129	SA129	SA129	SA129	-
6 Walking Foot	SA140	SA140	SA140	SA140	SA140	SA140	SA140	SA107	SA140	SA107	SA169
7 Open Toe Walking Foot	SA188	SA188	SA188	SA188	SA188	SA188	SA188	-	SA188	-	-

D



	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 Bobbins (10 pcs.)	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156	SA156
2 Bobbins and Bobbin clips	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP	SABOBCLIP
3 Bobbin Work Kit	SABWRK1	SABWRK1	SABWRK1	SABWRK1	SABWRK1	SABWRK1	-	-	-	-	-
4 Circular Attachment	SACIRC1	SACIRC1	SACIRC1	SACIRC1	-	-	-	-	-	-	-
5 Creative Sewing Pack											
6 5 Foot Embellishment Pack	SA5FTPKG	SA5FTPKG	SA5FTPKG	SA5FTPKG	SA5FTPKG	SA5FTPKG	SA5FTPKG	-	SA5FTPKG	-	-
7 Creative Quilting Kit											
8 Quilting Accessory Set	SAQKIT	SAQKIT	SAQKIT	SAQKIT	SAQKIT	SAQKIT	SAQKIT	-	SAQKIT	-	-
9 Free Motion Guide Grip	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	SAFIMG	-
10 Dual Feed	-	SA196	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Open Toe Dual Feed Foot	-	SA195	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Edge sewing sheet (5 sheets)	SAESS1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Knee Lifter	SA599	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14 King spool thread stand	SA542	SA562	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Multi Function Foot Controller	-	SAMFFC	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16 Wide Table	SATCD4500D	SAWT6200D	SA551	-	SA537/SA552	SAWT2	SAWT1	SAWT1	-	SAWT2	-
17 Wide Table and free-motion guide grip	SA-TFM4000D/ SATFM6000D	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-



E

1	PE-DESIGN NEXT	
2	PE-DESIGN PLUS	
3	Embroidery thread sets	SA740, SA741, SAETTS, CYT-40, CYT-41
4	Bobbin threads	SA-EBT, SAEBT999
5	Stabilizer	SA519
6	Water soluble stabilizer	SA520
7	Water soluble stabilizer (non-woven fabric)	SA540C
8	Premium package (V.3.0)	SAVR4000D
9	Premium upgrade package (V.4.0)	SAVR4500D
10	Premium Pack I	SAVR6000D1
11	Premium Pack II	SAVR6000D2
12	Premium Pack III	SABF6000D2
13	Premium Pack IV	SAVR6000D3
14	Embroidery positioning sticker (462 stickers)	SAEPS2
15	Embroidery card reader	SAECR1
16	Embroidery foot with LED pointer	SA197
17	Border frame	SABF6000D / SABF6200D1
18	Square embroidery frame	SA446/SA448
19	Ten spool thread stand	SA503, SA539, SA560, SA561
20	Protective sheet	SAPS6000D

F

		PQ1500S
	Bi-level spring action guide (2 mm)	
1	Bi-level spring action guide (5 mm)	SA170
	Bi-level spring action guide (8 mm)	
2	Gathering Foot	SA171
3	Heavyweight Foot	SA173
4	Very Narrow Foot	SA172
5	Needle felting attachment	SA180B
6	Metal bobbins (5 pcs.) Canette en métal (5 pcs) Metallspulen (5 Stück) Metalen Spoeltjes (5 stuks) Bobinas de metal (5piezas) Spolina de metallo (5 pz.) Bobinas metálicas (5 un.) Металлические шпульки (5 шт.)	SA163 
7	Felting needle Aiguille de feutrage Ersatznadel zum Filzen Verviltings naald Aguja para fielttrar Ago per feltratura Aguilha de feltragem Войлочное приспособление	SA181 

G

	3034D	1034D	1134D	4234DT	5234PRW
1	Blind Stitch Foot	X76590-002			
2	Gathering Foot	SA213			
3	Pearls and Sequins Foot	SA211	XB0537-001	SA211	
4	Piping Foot	SA210			
5	Taping Foot	SA212			
6	Wide Table	-			

H

		2340CV
1	Belt loop guide	SA223CV
2	Bias tape folder	SA222CV
3	Double fold binder	SA225CV
4	Bias tape binding set	SA224CV
5	Hemming set	SA221CV
6	Top stitching foot set	SA226CV

Partcode list / Liste des codes de pièces / Artikelnummern-Liste / Artikelnummer lijst / Listado de código de piezas / Lista dei codici delle parti / Lista de códigos de peça / Перечень кодов

Другие

Код аксессуара во всех странах, кроме США/ Канады

A

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 Adjustable Zipper/Piping Foot	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N	F036N
2 Blind Stitch Foot	F017N	F017N	F017N	F017N	F017N	F017N	F017N	F018N	F017N	F018N	F018N
3 Concealed Zipper Foot	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N	F004N
4 Edge Joining Foot	F056	F056	F056	F056	F056	F056	F056	F056	F056	F056	-
5 Narrow Hemmer Foot	F002N	F002N	F002N	F002N	F002N	F002N	F002N	F003N	F002N	F003N	F003N
6 Non Stick Foot	F007N	F007N	F007N	F007N	F007N	F007N	F007N	F007N	F007N	F007N	F008N
7 Overlock Foot	-	-	-	-	-	-	-	F015N	-	F015N	F015N
8 Picot Foot	F039N	F039N	F039N	F039N	F039N	F039N	F039N	F029N	F039N	F029N	F029N
9 Piping Foot	F067	F067	F067	F067	F067	F067	F067	-	F067	-	-
10 Roller Foot	F066	F066	F066	F066	F066	F066	F066	-	F066	-	-
11 Seam Guide	SG1	SG1	SG1	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Side Cutter	F054	F054	F054	F054	F054	F054	F054	-	F054	-	-
13 Stitch Guide Foot	F035N	F035N	F035N	F035N	F035N	F035N	F035N	F035N	F035N	F035N	-
14 Stitch in the Ditch Foot	F065	F065	F065	F065	F065	F065	F065	-	F065	-	-
15 Straight Stitch Foot	F042N	F042N	F042N	F042N	F042N	F042N	F042N	F011N	F042N	F011N	F011N
16 Straight Stitch Foot and Straight Stitch Needle Plate	SNP01	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17 Vertical Stitching Alignment Foot	F063	F063	F063	F063	F063	F063	F063	F063	F063	F063	-
18 Zigzag Foot (with leveling button)	F053	-	F053	F053	F053	F053	F053	-	F053	-	-
19 Adapter for Low Shank	-	F010N	-	-	-	-	-	-	-	-	-

B

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 Adjustable Binder Foot	F071	F071	F071	F071	F071	F071	F071	-	F071	-	-
2 Binding Foot	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N	F014N
3 Braiding Foot	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N	F021N
4 Candlewicking Foot	F068	F068	F068	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Clear-view Foot	F023N	F023N	F023N	F023N	F023N	F023N	F023N	F023N	F023N	F023N	F022N
6 Cording Foot	F013N	F013N	F013N	F013N	F013N	F013N	F013N	F024N	F013N	F024N	F024N
7 Cording Foot (5-hole)	F019N	F019N	F019N	F019N	F019N	F019N	F019N	-	F019N	-	-
8 Cording Foot (7-hole)	F020N	F020N	F020N	F020N	F020N	F020N	F020N	-	F020N	-	-
9 Couching Foot	F072	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Fringe Foot	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N	F025N
11 Gathering Foot	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N	F012N
12 Open Toe Foot	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F060/F027N	F026N
13 Pearls and Sequins Foot	F028N	F028N	F028N	F028N	F028N	F028N	F028N	-	F028N	-	-
14 Pin Tuck Foot (Seven Grooves)	F058	F058	F058/F059	F058	F058	F058	F058	-	F058	-	-
15 Groove Pin Tuck Foot	F069	F069	F069	F069	F069	F069	F069	-	F069	-	-
16 Pin Tuck Foot (Five Grooves)	-	-	-	-	-	-	-	F037N	-	F037N	F037N
17 Ruffler Foot	F051	F051	-	-	-	-	-	-	-	-	-

C

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 1/4 inch Piecing Foot	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N	F001N
2 1/4 inch Piecing Foot with Guide	F057	F057	F057	F057	F057	F057	F057	F057	F057	F057	F057
3 Quilting Guide	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N	F016N
4 Open Toe Quilting Foot	F061	-	F061	F061	F061	F061	F061	F061	F061	F061	-
5 Quilting Foot	F005N	F005N	F005N	F005N	F005N	F005N	F005N	F005N	F005N	F005N	-
6 Walking Foot	F033N	F033N	F033N	F033N	F033N	F033N	F033N	F034N	F033N	F034N	F050
7 Open Toe Walking Foot	F062	F062	F062	F062	F062	F062	F062	-	F062	-	-

D



	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
1 Bobbins (10 pcs.)	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB	SFB
2 Bobbins and Bobbin clips	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL	BCL
3 Bobbin Work Kit	BWRK1	BWRK1	BWRK1	BWRK1	BWRK1	BWRK1	-	-	-	-	-
4 Circular Attachment	CIRC1	CIRC1	CIRC1	CIRC1	-	-	-	-	-	-	-
5 Creative Sewing Pack	CSP1	CSP1	CSP1	CSP1	CSP1	CSP1	CSP1	-	CSP1	-	-
6 5 Foot Embellishment Pack	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Creative Quilting Kit	-	-	QKF1/QKF1UK	-	QKM1/QKM1UK	-	-	-	-	-	-
8 Quilting Accessory Set	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Free Motion Guide Grip	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	FMG2	-
10 Dual Feed	-	DF1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Open Toe Dual Feed Foot	-	F070	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Edge sewing sheet (5 sheets)	ESS1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Knee Lifter	KL1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14 King spool thread stand	TS3	TS6	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Multi Function Foot Controller	-	MFFC1/MFFC10C	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16 Wide Table	-	WT10	WT5	-	WT2/WT8	WT7	WT9	WT9	WT3	WT7	-
17 Wide Table and free-motion guide grip	TFM-2/TFM-3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-



F

1	PE-DESIGN NEXT	
2	PE-DESIGN PLUS	
3	Embroidery thread sets	ETS-40N, ETS-22N, ETS-12N, CYT-40, CYT-21
4	Bobbin threads	EBT-CEN, EBT-CEBN, EBT-PEN
5	Stabilizer	BM3
6	Water soluble stabilizer	BM5
7	Water soluble stabilizer (non-woven fabric)	BM6
8	Premium package (V.3.0)	UPG4000D
9	Premium upgrade package (V.4.0)	UPG4000DII
10	Premium Pack I	NV1UGK1
11	Premium Pack II	NV1UGK2
12	Premium Pack III	NV1UGK3
13	Premium Pack IV	NV1UGK4
14	Embroidery positioning sticker (462 stickers)	EPS2
15	Embroidery card reader	SAECR1
16	Embroidery foot with LED pointer	FLED1
17	Border frame	BF2, BF3
18	Square embroidery frame	EF91/SEF150
19	Ten spool thread stand	TS1, TS2, TS4, TS5
20	Protective sheet	PS1

F

		PQ1500S
	Bi-level spring action guide (2 mm)	F044
1	Bi-level spring action guide (5 mm)	F045
	Bi-level spring action guide (8 mm)	F046
2	Gathering Foot	F047
3	Heavyweight Foot	F049
4	Very Narrow Foot	F048
5	Needle felting attachment	NFA1
6	Metal bobbins (5 pcs.) Canette en métal (5 pcs) Metallspulen (5 Stück) Metalen Spoeltjes (5 stuks) Bobinas de metal (5piezas) Spolina de metallo (5 pz.) Bobinas metálicas (5 un.) Металлические шпульки (5 шт.)	MB_N MB 
7	Felting needle Aiguille de feutrage Ersatznadel zum Filzen Verviltings naald Aguja para feltrar Ago per feltratura Aguilha de feltragem Войлочное приспособление	FN1 FN001 

G

	3034D	1034D	4234D	
1	Blind Stitch Foot	X76590-002		
2	Gathering Foot	X77459-001		
3	Pearls and Sequins Foot	X76670-002	XB0537-001	X76670-002
4	Piping Foot	XB0241-101		
5	Taping Foot	X76663-001		
6	Wide Table	SEGER-WT/4234WT: XB2023-001		

H

		2340CV
1	Belt loop guide	SA223CV
2	Bias tape folder	SA222CV
3	Double fold binder	SA225CV
4	Bias tape binding set	SA224CV
5	Hemming set	SA221CV
6	Top stitching foot set	SA226CV

Notes

A series of horizontal dotted lines for writing notes.

Notes

A series of horizontal dotted lines for writing notes, spanning the width of the page.



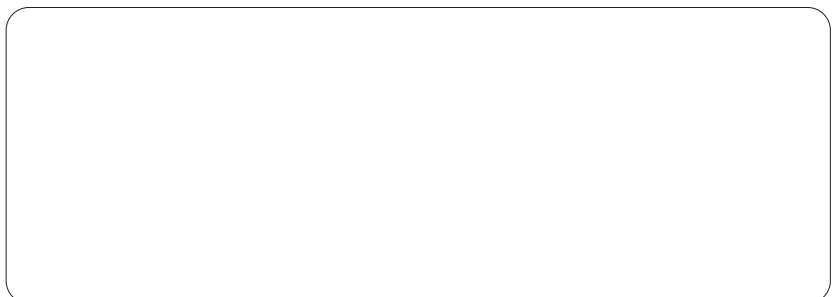
The contents are subject to change without notice.
Brother se réserve le droit de modifier les spécifications sans préavis.
Änderungen vorbehalten.
De inhoud van deze folder kan zonder tegenbericht gewijzigd worden.
Los contenidos estan sujetos a cambio sin previo aviso.
I contenuti possono essere soggetti a modifica senza preavviso.

Содержание может быть изменено без предварительного уведомления.

As of October, 2013

brother
at your side

BROTHER INDUSTRIES, LTD. NAGOYA, JAPAN
<http://www.brother.com>



XF7976-001
Printed in China

